



Entered as Second Class Matter December 12th, 1923, at the Post Office at Cleveland, Ohio, Under the Act of August 24th, 1912. Accepted for Mailing at Special Rate of Postage Provided for in Section 1103, Act of October 3rd, 1917. Authorized on May 22nd, 1912.

NO. 41 — STEV. 41

CLEVELAND, O., 11. OKTOBRA (OCTOBER), 1939

LETO (VOLUME XXV.)

NAD \$700,000 NOVE ZAVAROVALNINE DOSEŽENE

REKORDNI KAMPANJSKI TEDEN DRUŠTVO ŠT. 2 SE VEDNO PREDNJAČI 21. KAMPANJSKO POROČILO

Sedmi mesec naše jubilejne kampanje se je začel nad vse dobro ali tako, da lahko rečemo, da je bil baš teden od 27. septembra do 4. oktobra najboljši in je s tem dosegel svoj najvišji rekord. Nič manj kakor \$63,400.00 nove zavarovalnine smo 41 doli navedenim društvom vpisali k dobrem. Da, tudi toliko društev naenkrat se ni dosedaj še nikdar izkazalo!

Glede tako lepe svote zasluži dvojce društev (št. 2 in št. 169) posebno pohvalo, kajti njih skupna nova svota znaša celih \$21,250 nove zavarovalnine, ali eno tretjino celokupne gorje svote.

Od začetka kampanje do 4. oktobra znaša skupna svota že \$716,500.00, torej nam manjka do enega milijona še \$283,500.00 kar upamo še pred zaključkom kampanje (31. decembra t. l.) za gotovo doseči. K temu nam bo vsaj tako pričakujemo pripomoglo še onih 45 društev, ki še vedno počivajo!

Tretjo največjo svoto je minuli teden pridobilo tudi naše clevelandsko društvo sv. Kristine v Euclidu in s tem doseglo že 48.83% predpisane kvote; že prej omenjeno društvo sv. Jožefa, št. 169 ima pa za 47.85% dosežene kvote k dobremu. Seznam ostalih vodilnih društev je označen posebej na tej strani.

Seveda, krono izmed vseh glede največje dosedaj pridobljene zavarovalnine pa nosi še vedno vrlo društvo sv. Jožefa, št. 2 v Jolietu, Ill. Marsikak tajnik ali tajnica se temu društvu morda čudi, kako je mogoče tako hitro napredovati? Jolietki Jožefovci imajo dosedaj že \$53,250.00 nove zavarovalnine ali 76.07% dosežene kvote; njih kvota znaša \$70,000.00. To društvo je menda zaradi tega vedno v ospredju, ker ima jako agilnega kampanjskega voditelja, tajnika brata Louis Martinčiča. Celokupni kampanjski seznam je označen v posebni tabelici na tej strani.

Seznam agilnih društev minuli teden:	
Št. 1, sv. Štefana, Chicago, Ill.	\$ 2,500
Št. 2, sv. Jožefa, Joliet, Ill.	12,000
Št. 29, sv. Franciška, Joliet, Ill.	500
Št. 52, sv. Alojzija, Indianapolis, Ind.	1,000
Št. 56, sv. Jožefa, Leadville, Colo.	1,000
Št. 59, sv. Cirila in Metoda, Eveleth, Minn.	500
Št. 65, sv. Janeza Evangelista, Milwaukee, Wis.	2,000
Št. 72, sv. Antona, Ely, Minn.	1,500
Št. 79, sv. Marije Pomagaj, Waukegan, Ill.	500
Št. 81, Marije Sedem Zalosti, Pittsburgh, Pa.	1,500
Št. 87, sv. Antona Padovanskega, Joliet, Ill.	500
Št. 93, Friderik Baraga, Chisholm, Minn.	500
Št. 108, sv. Genovefe, Joliet, Ill.	500
Št. 109, sv. Družine, West Aliquippa, Pa.	500
Št. 111, sv. Sreca Marije, Barberton, O.	500
Št. 114, Marije Milosti Polne, Steelton, Pa.	500
Št. 123, sv. Ane, Bridgeport, O.	500
Št. 127, sv. Ane, Waukegan, Ill.	2,000
Št. 134, sv. Ane, Indianapolis, Ind.	1,000
Št. 135, sv. Cirila in Metoda, Gilbert, Minn.	1,000
Št. 143, sv. Janeza Krstnika, Joliet, Ill.	500
Št. 150, sv. Ane, Cleveland, O.	2,000
Št. 156, sv. Ane, Chisholm, Minn.	1,500
Št. 160, Marije Čistega Spočetja, Kansas City, Kans.	1,000
Št. 162, sv. Marije Magdalene, Cleveland, O.	1,000
Št. 164, Marije Pomagaj, Eveleth, Minn.	500
Št. 165, Marije Pomoč Kristjanov, West Allis, Wis.	500
Št. 168, sv. Jožefa, Bethlehem, Pa.	2,000
Št. 169, sv. Jožefa, Cleveland, O.	9,250
Št. 174, Marije Pomagaj, Willard, Wis.	500
Št. 181, Vnebovzete Marije Device, Steelton, Pa.	2,000
Št. 184, Marije Pomagaj, Brooklyn, N. Y.	250
Št. 187, sv. Štefana, Johnstown, Pa.	1,000
Št. 193, sv. Helene, Cleveland, O.	500
Št. 194, Kraljica Majnika, Canonsburg, Pa.	1,000
Št. 202, Marije Čistega Spočetja, Virginia, Minn.	500
Št. 207, sv. Družine, Maple Heights, O.	1,000
Št. 208, sv. Ane, Butte, Mont.	1,500
Št. 219, sv. Kristine, Euclid, O.	3,650
Št. 235, Matere Božje Sinjske, Portland, Oreg.	2,500
Št. 237, K. and L. of Baraga, Milwaukee, Wis.	250

Skupaj.....\$ 63,400
Zadnji izkaz.....655,350

Skupaj.....\$718,750
Odračunjena zavarovalnina suspendiranih članov in članic pri društvih št. 41, 103, 157 in 169.....2,250

Skupaj.....\$716,500

25 agilnih društev naše kampanje SKUPEN IZKAZ DRUŠTEV IN NJIH ZAVAROVALNINE

Štev. in kraj društva	Zavarovalnina
2 Joliet, Ill.	\$ 53,250
1 Chicago, Ill.	35,750
169 Cleveland, O.	33,500
65 Milwaukee, Wis.	24,000
29 Joliet, Ill.	22,000
163 Pittsburgh, Pa.	21,500
7 Pueblo, Colo.	19,800
56 Leadville, Colo.	19,800
53 Waukegan, Ill.	18,600
81 Pittsburgh, Pa.	16,000
219 Cleveland, O.	14,650
72 Ely, Minn.	14,000
162 Cleveland, O.	12,500
203 Ely, Minn.	12,500
206 South Chicago, Ill.	12,000
59 Eveleth, Minn.	11,750
25 Cleveland, O.	11,500
148 Bridgeport, Conn.	11,500
165 West Allis, Wis.	11,250
78 Chicago, Ill.	10,750
63 Cleveland, O.	9,500
120 Forest City, Pa.	9,000
127 Waukegan, Ill.	8,500
108 Joliet, Ill.	8,250
70 St. Louis, Mo.	7,500

Skupaj.....\$429,350

Od 2. aprila do 4. oktobra so bila aktivna sledeča društva:

Št. dr.	Zavaro- valnina	75	1,000	145	2,250	193	6,250
1	\$35,750	78	10,750	146	4,050	194	4,000
2	53,250	79	7,000	147	1,000	195	500
3	3,000	80	6,000	148	11,500	196	500
4	5,500	81	16,000	150	7,000	197	1,000
5	1,000	85	3,250	152	3,500	202	1,500
7	19,800	86	500	153	2,750	203	12,500
14	1,000	87	3,500	156	6,250	204	500
17	1,000	91	3,500	157	6,250	206	12,000
15	500	93	1,500	158	500	207	1,500
23	4,000	94	4,400	160	2,000	208	2,500
25	11,500	95	500	161	500	211	2,000
29	22,000	98	1,250	162	12,500	213	500
30	4,750	101	1,250	163	21,500	214	500
32	1,750	103	4,250	164	3,500	216	3,500
38	1,000	104	6,500	165	11,250	217	1,250
40	1,000	108	8,250	166	3,750	218	5,500
41	4,500	109	2,500	168	3,000	219	14,650
42	2,500	110	4,500	169	33,500	220	500
45	2,500	111	6,300	170	750	221	4,500
46	1,500	112	4,750	171	500	222	1,250
47	1,250	113	6,500	172	1,000	224	1,000
50	5,000	114	1,500	173	1,250	225	1,000
52	5,000	115	5,000	174	3,500	226	500
53	18,600	119	7,300	175	1,500	235	3,500
55	3,000	120	9,000	176	1,500	236	2,000
56	19,800	123	1,750	180	1,500	237	1,750
57	750	127	8,500	181	2,500	241	2,600
59	11,750	131	750	183	3,250	242	1,500
61	1,500	132	1,000	184	750	243	1,000
63	9,500	134	1,750	185	1,250	246	1,000
64	1,000	135	1,000	187	1,750	248	500
65	24,000	136	1,850	188	500	249	500
69	500	139	3,000	189	2,000	250	2,500
70	7,500	143	5,500	190	5,000		
72	14,000	144	3,500	191	1,000	Skupaj	\$716,500
					Josip	Zalar, gl. tajnik	

Josip Zalar, gl. tajnik

KAKO JE V STARI DOMOVINI?

Te dni se je s svojega obiska v Sloveniji povrnil neki kanadski rojak dospevši v New York na italijanskem parniku Conte di Savoia. O svojem potovanju in vtisih za časa bivanja v stari domovini je poročal uredniku Glas Naroda sledeče:

"Par tisoč," je pripovedoval, "so nas natrpali po kabinah, hodnikih, obednicah in vsepovsod, kjer je bilo količjak prostora. Kuharji so bili zaposleni po štirindvajset ur na dan. Večerja je bila opolnoči ali ob eni zjutraj, opoldne je bil zajtrk, ob sedmih zvečer pa kosilo. Jaz sem plačal 150 dolarjev za vožnjo v tretjem razredu. Nekateri so plačali po 200 do 300 dolarjev, kot mu je pač računal agent.

"Jugoslovanskega denarja ni v nobeni jugoslovanski banki mogoče zamenjati za ameriške dolarje, dočim je jugoslovanski denar v inozemstvu brez vrednosti.

"Vse živi pod vtisom bližajoče se vojne, toda ljudje se je ne boje preveč. 'Bo že vsaj nekoliko drugače, če bo vojna,' se tolažijo. Slabše menda ne bo. Jugoslavija ne bo mogla biti dolgo nevtralna. Toda komu naj se pridruži, ker narod enako sovraži Nemca in Italijana, dočim sta Anglija in Francija tako blizu in vendar tako daleč.

"Prej so se mnogo na Russe za naša li, toda prijateljstvo med Hitlerjem in Stalinom je ohladilo vse njihove simpatije. 'Nerazumljivo mi je bilo, od kje dobre ljudje denar za vesele (Dolje na 4. strani)

Novi predpisi pri pošiljanju denarja v Jugoslavijo

Po novih predpisih ministrstva financ kraljevine Jugoslavije od 23. junija t. l. No. 37840, zabranjen je vsak uvoz dinarskih novcev v denarnih pislih.

Dognano je, da naši izseljenci pošiljajo svojim rodbinam v Jugoslaviji v denarnih pislih efektivne dinarje. To menda izvira iz tega, ker jim je še nepoznana gornja prepoved.

Poštni uradi v Jugoslaviji take denarne pošiljke v pislih iz inozemstva zadržijo in jih pošiljajo Narodni banki, kjer so, po naredbi ministrstva financ od 10. marca, t. l. No. 7492-VIII, stavljene na blokiran račun na ime pošiljavca.

Gen. konzulat kraljevine Jugoslavije v New Yorku.

VODJA AMERIŠKIH NAZIJEV V ŠKRIPCIIH

New York, N. Y., 8. oktobra. —Fritz Kuhn, načelnik Nemške ameriške Zveze (German American Bund), ki je bil že par tednov zaprt v tukajšnji okrajni ječi, je bil večerj izpuščen na svobodo, ker so njegovi prijatelji položili zanj \$50,000 varščine v gotovini. Kuhn je obtožen, da je poveril \$14,000 "bundovega" denarja. Takoj zatem so ga pa zopet aretirali, da bo stavljen pred višjo poroto vsled krivega pričevanja in krive prisege. Najprvo je bila Kuhnova varščina določena samo na \$5,000, kasneje pa za toliko povečana.

AMERIŠKIM SLOVENCEM V SLOVO

Veliki in zgodovinski so časi, katere preživljamo. Veliki in zgodovinski so tudi za nas. Za stoletja naprej se znova odloča usoda narodov, tudi našega. Vsak narod ima pa tako usodo, kakoršno si sam ustvari. Zato nalagajo ti veliki časi vsem narodom, tudi našemu, velike naloge, kakoršnih morda—saj naš—še ni nikdar do sedaj imel. S toliko krvjo je kupljena naša narodna svoboda in naša država Jugoslavija, izven katere za nas ni rešitve.

V velikih časih je pa zato pred vsem potrebna skrajna sloga in edinstvo, je potrebna velika narodna zavest, velika hrabrost, pa tudi mogočna skupna volja, ki nas bo naredila zmognih izrednih žrtvi in izredne delavnosti za naš narodni obstoj. Kakor še nikdar v naši zgodovini smo pa ravno sedaj Slovenci razkosani, da mora boleti srce vsakega Slovenca. Nad osemsto tisoč imamo bratov za mejami naše države. Nad 400,000 nas je razkropljenih širom sveta kot izseljenci. Samo polovica, 1,300,000 nas je v Jugoslaviji. To dejstvo mora pretresti do kosti vsakega Slovenca.

Bolj ko kdaj prej je zato potrebna naša krepka narodna skupnost, pa naj nas tudi ločijo gore in vode. Telesa so lahko ločena, srca in duh so pa lahko združena.

Ameriški Slovenci ste državljani najmočnejše države sveta, pa tudi države največje svobode in demokracije. Kot taki imate pa ravno vi v teh velikih časih največje dolžnosti pred begom. Njegovi to-

HITLER V VARŠAVI — NJEGOV GOVOR V PARLAMENTU

PREMIJRJE NA VIDIKU

AMERIKA NAJ POSREDUJE?

Berlin, 6. oktobra.—Kanceler Adolf Hitler se je od tukaj z aeroplanom podal v prestolico Poljske, mesto Varšavo, da si ogleda osvojeno mesto in svojo zmagoslavno armado. Mesto je skoro popolnoma porušeno, kar je naredilo na Hitlerja globok vtis.

Ko je stal Hitler na slavnostnem odru, mimo katerega je defilirala njegova armada, je pri tem omenil: "Gospodje, sami ste videli, kako zločinska neumnost je bila skušati braniti to mesto, kajti obramba je padla samo po dveh dneh. Želim samo, da bi imeli gotovi državniki v drugih deželah, ki hočejo izpremeniti zapadno Evropo v take razvaline, kot je sedaj Varšava, priložnost videti to, kar ste videli vi."

Berlin, 7. oktobra.—Danes je imel kancelar Hitler v nemškem parlamentu eno uro in 20 minut trajajoč govor, v katerem je pojasnjeval zadevo Poljske v sedanji vojni; s tem je hotel uvesti samo mir in enakopravnost med narodi Poljske in dobiti nazaj ono ozemlje, katero je pred minulo svetovno vojno spadalo k Nemčiji. Zaeno je Hitler povdarjal, da bo vpošteval varnost mej na Balkanu, torej tudi Jugoslavije. Dalje je Hitler omenil indirektno, da je pri volji skleniti premirje, ako bi isto predlagal predsednik Roosevelt. V svojem govoru je povedal, da je Nemčija v vojni s Poljsko izgubila nekaj nad 30,000 svojih vojakov, ki so ubiti, ranjeni in pogrešani.

Kakor prihaja poročilo iz Londona in Pariza, nočete navedeni državi nič slišati o kakem premirju, ampak se bosta še v bodoče na zapadni fronti borili toliko časa, da uničijo "hitlerizem."

Za takojšnje posredovanje premirja se zelo zanima tudi Italija, ki je mnenja, da naj bi bile posredovalke istega: Združene države, Italija, Rusija, Francija, Belgija, Nemčija in Turška.

Washington, D. C., 9. oktobra.—Državni tajnik Hull poroča, da vlada Združenih držav na noben način ne bo priznala razdelitve Poljske med Nemčijo in Rusijo, pač še vedno priznava poljsko vladu s sedežem v Parizu.

Daner je v senatski zbornici senator Johnson iz Colorada predlagal, da naj se za tri dni ukine izredno zasedanje kongresa in med tem časom naj predsednik Roosevelt ponudi Nemčiji svoje sodelovanje v svrhu doseg premirja. Johnson je pa pri tem naletel na odpor, kajti večina senatorjev je mnenja, da se to ne more izvršiti, ker naša vlada ni bila za to nič uradno od Nemčije naprošena.

PREVARANI SLOVAKI

Bratislava, Slovaška. — Pri naši vladi bo v kratkem nastala velika izprememba in valet iste bodo dobili taki višji uradniki v svoje roke, ki se strinjajo s popolno germanizacijo Slovaške; s tem kaže, da smo bili Slovaki od strani Nemčije prevarani. Morda bo postal minister notranjih zadev Bela Tuka, pristaš Nemčije. Sedanji ministrski predsednik Jos. Tiso postaja zadnji čas med ljudstvom vedno bolj neprijateljen in nepopolaren.

POLJSKI GENERAL PREZIRAN

Bukarest, Romunija. — Ker je znani poljski feldmaršal Ed. Smigly-Rydz ostavil svojo armado in zbežal preko meje semkaj v družbi drugih višjih častnikov, ga je romunska oblast dala internirati v tukajšnjem Craiova hotelu. Maršal Rydz se lahko sicer prosto giblje v hotelu, toda je zastražen pred begom. Njegovi to-

SENATSKES VOLITVE V JUGOSLAVIJI

Belgrad, 2. oktobra. — (Jugoslav Courier). —Z ozirom na senatske volitve, ki se imajo izvršiti 12. novembra, kakor je bilo že naznanjeno, se jutri sestane v Belgradu odbor, ki ukrene vse potrebno glede volitev. Volilno pravico v tem primeru imajo narodni poslanci in predsedniki občin. Ker pa je zdaj narodna skupščina zaprta, ne bodo volili narodni poslanci. Na vsakih 300,000 prebivalcev pride po en senator. Kandidat za senatorja mora biti najmanj 40 let star, mora znati enega od narodnih jezikov, in mora imeti častne pravice.

Vsi člani vaše družine bi morali biti zavarovani pri naši Jednoti.

varši ga zelo prezirajo in nočejo niti v dotični obednici ž njim skupaj jesti, ker je svojo domovino pustil na cedilu.

DRUŠTVENA NAZNANILA

Društvo sv. Jožefa, št. 2, Joliet, Ill.

Poziv na korporativno udeležbo
Prejeli smo vabilo na slavnost 35-letnice društva Marije Pomagaj, št. 79 KSKJ v Waukeganu, vršča se dne 22. oktobra. Naše društvo je sklenilo, da se udeležijo korporativno te slavnosti. Obenem je bilo tudi naročeno, da naj se potom Glasila pozove in povabi vse one naše člane in članice, katere veselijo zopet videti našo sosedno naselbino Waukegan in se udeležiti navedene 35-letnice onega društva. Vsi ti naj se naznanijo našemu društvu tajniku na 1008 N. Center St. ali ga naj pokličejo po telefonu: 8-2869 in sicer do 15. oktobra, da bomo znali zaradi vožnje.

Dalje so prošeni vsi oni, kateri imajo avtomobile in oni, kateri se bodo vozili z njimi, da tudi naznanijo podpisane tajniku, da se bo znalo, koliko bo nas šlo na omenjeno slavnost.

S sobratskim pozdravom,
Louis Martincich, tajnik.

Društvo sv. Roka, št. 15, Pittsburgh, Pa.

Stem prijazno vabim vse člane našega društva, da se udeležijo prihodnje seje dne 15. oktobra.

Na zadnji (septemski) seji je bilo sklenjeno, da bomo imeli 45-letnico obstanka našega društva z banketom v Slovenskem domu dne 4. novembra t. l. zvečer ob 8. Zaradi tega prosim, da se večina članov udeležijo te seje, da bomo izvolili pripravljali odbor, ki bo delal pri banketu. Določeno je bilo, da vsak član plača en tikel ali vstopnico, če se banketa udeležijo ali pa ne.

Na našo slavnost že danes prijazno vabimo vse v naši bližini živeče glavne uradnike in uradnice Jednote, tako tudi uradnike in članstvo društev iz Pittsburgha in okolice.

V upanju, da se vidimo dne 4. novembra v Slovenskem Domu, vam že danes kličemo: Na veselo svidenje in pa prišerno dobro došli!

S sobratskim pozdravom,
Mathias Malich, tajnik.

Društvo Marije Pomagaj, št. 78, Chicago, Ill.

Cenjeno članstvo našega društva s tem prijazno vabim na prihodnjo sejo v nedeljo dne 15. oktobra ob dveh popoldne v cerkveni dvorani sv. Štefana. Na zadnji seji je bilo sklenjeno, da se udeležimo 35-letnice društva Marije Pomagaj, št. 79 v Waukeganu, v nedeljo dne 22. oktobra, torej pridite na prihodnjo sejo, da se dogovorimo glede vožnje v Waukegan. Važno je, da pridete na to sejo, ker moramo dokončati zadevo zaradi naše 35-letnice, katero bomo praznovali v januarju.

Kampanja gre proti koncu. Ali ste že pridobili kokšno članico za mladinski ali odrasli oddelček? Ako ne, imate samo še dva meseca in pol časa, da to storite.

Zopet moram opominjati za asessment. Vi veste, da moram poslati denar na glavni urad vsak mesec. Kje ga bom pa vzela, če vi ne plačate? Ako res ne morete priti na sejo, da bi plačali, sem doma vsak dopoldan do 12. ure, pa pridite na dom plačati; popoldne me pa ni doma.

Torej ne pozabite sejo v nedeljo 15. oktobra.
Pauline Kobal, tajnica.

Društvo Marije Pomagaj, št. 79, Waukegan, Ill.

Vabilo na sejo
Odbor našega društva prijazno vabi vse člane in članice

na prihodnjo sejo, v nedeljo, dne 15. oktobra ob devetih zjutraj. Ta seja bo važna zaradi tega, ker bodo razni pripravljali odbori poročali o zadevi proslave 35-letnice našega društva, ki se vrši dne 22. oktobra t. l.

Na tej seji tudi lahko prinesete nazaj glasovnice glede premembe člena 26 Jednotnih pravil.

S sobratskim pozdravom,
John Hladnik, tajnik.

Društvo Marije Čistega Spočetja, št. 80, So. Chicago, Ill.

Prememba časa naših sej

S tem naznanjam cenjenim članicam našega društva, da v bodoče ne bomo več imele naših sej na tretjo sredo v mesecu kakor v poletnem času, ampak za prihodnjih sedem mesecev zopet po starem, vsako tretjo nedeljo v mesecu. Torej se vrši prihodnja seja dne 15. oktobra ob dveh popoldne. Upam, da se boste iste udeležile v velikem številu, ker bo več važnih točk na dnevnem redu. Na tej seji se moramo tudi domeniti glede priprave 35-letnice našega društva, katero bomo obhajale dne 5. novembra t. l.

Zaeno s tem prijazno obveščam vsa naša lokalna društva o naši prireditvi.

S sosesrskim pozdravom,
Louise Likovich, tajnica.

Društvo Marije Sedem Žalosti, št. 81, Pittsburgh, Pa.

Članstvo našega društva je prijazno vabljeno na prihodnjo sejo dne 15. oktobra ob 2:30 popoldne v navadnih prostorih. Prosim vas, da se te seje številno udeležite, da boste slišali čitanje finančnega poročila za zadnje tri mesece.

Zadnjo nedeljo tega meseca, dne 29. oktobra zvečer ob 8. bo naše društvo priredilo Card party v korist svoje blaginje. Članice so prijazno prošene, da naj skušajo prodati mnogo vstopnic, tako tudi kak dobiček v ta namen darovati. Vse hvale je vredno, da so nekatere naše sosesre že na zadnji seji obljubile kako stvar darovati za to našo prireditev.

Katera se hoče pridružiti takim vrlim članicam, naj kar svoj dar prinese na prihodnjo sejo ali ga pravočasno izroči kakim odborščici društva; odbor bi rad znal, koliko ima še prekrbeti. Tako boste s tem tudi meni pomagali, da me ne bo tako skrbelo, če bo vsega zadosti ali ne. Če hočemo doseči uspeh na tej Card party, moramo vse ali složno sodelovati, tako tudi, da se vse udeležimo.

Zaeno prosim še vse one, ki ste zoostale s svojim asessmentom, da poravnate dolg kakor hitro mogoče.

S sosesrskim pozdravom in na svidenje dne 15. oktobra na seji.

Anna Solomon, predsednica.

Društvo sv. Jožefa, št. 110, Barborton, O.

Vabilo na sejo
Uradno se naznanja vsem našim članom, da se vrši prihodnja seja dne 15. oktobra, to bo na nedeljo. Vsi ste naprošeni, da izvolite to objavo vpoštevati in se navedene seje polnoštevilno udeležiti. Pomnite, da vsaka seja je več ali manj važna, toda seja dne 15. oktobra bo pa jako pomembna, ker je tik pred prireditvijo ali pred proslavo 45-letnice naše Jednote, katero obhajajo skupaj vsa tri naša lokalna Jednotna društva. Še enkrat vas torej prosim, da se te važne seje udeležite.

Skupni odbor teh treh društev je sklenil, da se bo proslava začela s slovesno peto

sv. mašo, darovano za vse žive in pokojne člane K. S. K. Jednote. Vsi ste prošeni, ako ne boste isto nedeljo delali, da se sv. maše za gotovo udeležite. Zvečer bo pa banket v dvorani društva Domovina s primeranim programom.

Tiketi za ta banket so že v prodaji in vsakega člana ter članice je dolžnost, da se preskrbi istega; s tem boste izvršili svojo dolžnost in boste zaeno pokazali, da ste ponosni, da spadate h K. S. K. Jednoti, ki je prva in najstarejša slovenska podpornica organizacija, da praznuje svoj 45-letni jubilej.

Upam, dragi mi sobratje, da to zadostuje. Upam tudi, da ne bo niti enega izmed vas, katerega bi se moralo dati na listo brezbriznežev.

Vas vse skupaj bratsko pozdravljam,
Joseph Leksan, tajnik.

Društvo sv. Srca Marije, št. 111, Barborton, O.

Članice našega društva opozarjam na veliko in pomembno prireditev, obhajanja 45-letnice K. S. K. Jednote, dne 21. oktobra, na soboto. Začne se dopoldne s peto sv. mašo, ki bo darovana v naši slovenski cerkvi za vse žive in umrle Jednotne člane. To slavnost priredijo vsa tri lokalna društva te naselbine, torej tudi društvo sv. Jožefa, št. 110 in društvo Srca Jezusovega, št. 243.

Zato vas prosim, cenjene članice našega društva, da se boste udeležile sv. maše zjutraj ob osmih. Čeprav je ta dan sobota in bo dosti hišnega dela doma, vseeno pustite delo za enkrat za nekoliko časa da se bomo skupaj udeležili sv. opravila in skupne molitve za vse Jednotne članstvo. Posebno se bomo spominjali naših pokojnih Jednotarjev, ki so započeli to plemenito delo pred 45 leti v korist nam in našim potomcem.

Zvečer ob 7. uri se bo slavnost nadaljevala v dvorani društva Domovina na 14. cesti s slavnostnim banketom in primernim programom. Vstopnice za ta večer dobite tudi pri meni na domu do 17. oktobra, potem se pa ne bodo prodajale več, ker moramo vedeti saj pet dni pred banketom za koliko oseb se lahko potem pripravi. Izvolite to vpoštevati, prosim.

O tej slavnosti bo v Glasilu še poročano.

S sosesrskim pozdravom,
Frances Smrdel, tajnica.

Društvo sv. Barbare, broj 128, Etna, Pa.

Članice našega društva se pozivajo na dojdnu svednjo, koja će se obdržati na 15. oktobra, jer ćemo imati splošno glasovanje za promjenu člana 26 Jednotnih pravil.

Dalje opomenjam sve, koje dugujete 3 i više mjeseci, da podmirite svoj dug do 25. oktobra.

Daklem dojdite sve, da budemo mogle kaj zaključiti za dobrobit društva i Jednote.

Sa pozdravom,
Catherine Cveticic, tajnica.

Društvo Marije sv. Rožnega Venca, št. 131, Aurora, Minn.

Vabilo na sejo

S tem vabim vse članstvo našega društva, da se udeležijo prihodnje redne društvene seje, ki se vrši dne 15. oktobra in se prične takoj po drugi sv. maši.

Na tej seji bo na dnevnem redu več važnih stvari, med katere tudi spada splošno glasovanje glede premembe člena 26 Jednotnih pravil. O tem ste že vsi lahko čitali v našem Glasilu, za kaj se gre. Še več pojasnila boste lahko slišali

na seji in potempa glasujte po svojem mnenju.

Sobratski pozdrav,
Anton Ceglar, tajnik.

ZAHVALA

Uradniki društva sv. Cirila in Metoda št. 144, ter uradnice društva Kraljica Majnika, št. 157, si štejejo v dolžnost, da se zahvalijo članstvu obeh društev za res povoljno udeležbo pri slavnosti 45 letnice K. S. K. Jednote. Sv. maše se je udeležilo veliko število članstva odraslega in mladinskega oddelka obeh društev. Lepo število članstva je tudi prejelo sv. obhajilo pri tej sv. maši.

Člani in članice mladinskega oddelka so prejeli vsak malo spominsko darilo, katerega so bili zelo veseli.

Srčno zahvalo smo dolžni našemu častitemu župniku Father R. Potocniku za priporočilo naše K. S. K. J. ter za navdušeno pridigo.

Iskrečna hvala častitim šolskim sestram za priporočilo otrokom v šoli.

Najlepša hvala cerkvenemu pevskeemu zboru za krasno petje pri sv. maši.

Prisrčna hvala tudi Mr. John Gergischu za sodelovanje in vso pomoč.

Še enkrat torej hvala vsem, ki ste kaj pripomogli, da se je naše K. S. K. Jednote dan tako uspešno izvršilo. Bog vas živi vse skupaj.

Za odbor obeh društev:
Johanna Mohar,
V. podpredsednica KSKJ.

Društvo Marije Pomoč Kristjanov, št. 165, West Allis, Wis.

Naznanjam v am, da smo sklenile na zadnji mesečni seji, da se udeležimo slavnosti 35-letnice društva Marije Pomagaj, št. 79 v Waukeganu, Ill., dne 22. oktobra. Bus bo čakal ob 8. uri pri cerkvi na West Allis.

Ker je bila seja lepo obiskana so članice sklenile, da bomo imele "party" dne 5. novembra ob 8. uri zvečer v cerkveni dvorani; vstopnina 25 centov.

Ze danes prijazno vabim bližnja društva in tudi vse druge; jaz bi v resnici rada videla, da bi se vse članice enkrat udeležile, saj to je za korist naše blaginje, ker je vedno nekaj stroškov pri društvu.

Hvala Mrs. Bashel za darilo, ki je bilo za mačka v žaklju, in sestra Mrs. A. Zevnik ga je pa dobila.

Katera bo pa za prihodnjo sejo kaj prinesla?

S sosesrskim pozdravom,
Mary Petrich, tajnica.

Zlata poroka v Pueblo, Colorado

(Napisala zlatoporočenka)

Pueblo, Colo. — Kakor jaz, tako menda tudi drugi radi čitajo različne dopise v našem Glasilu, posebno pa še življenjske naših starih naseljenčev ali pionirjev, med katere spadam tudi podpisana in moj mož, saj živiva že pol stoletja v tej novi domovini. Napisala bom torej vso zgodovino iz mojega življenja, če mi bo brat urednik dovolil zadosti prostora v listu.

Rojena sem bila leta 1871 v lepi Beli Krajini, v vasi Drašice, št. 39, fara Metlika, žal, te hiše ni več. Moje deklško ime je bilo Prus. Prav gotovo je tukaj v Ameriki še kdo drugi iz naše vasi in morda se me bo še spominjal? Pa ne verjamem. Naš oče so umrli, ko smo bili še vsi otroci majhni. Bilo nas je pet otrok. En brat je bolehal celo življenje, eden je bil pa zdrav. Imeli smo sicer nekaj grunta, ali delati ni imel kdo, ker smo bili še premaladi. Naša mama so vedno jokali in delali za žive in mrtev, prav težko so opravljali

grunt in skrbeli za svojo družino. Mi smo bili navadno bolj lačni kakor pa siti.

Tako so nam potekala leta naše mladosti in vendar smo z božjo pomočjo vse prestali. Ko sem dosegla 14. leto, sem morala opravljati že vsa dela pri gruntu. Saj je vam znano, kakšno je bilo nekdanj življenje na kmetih; vstajali smo poleti že ob 3 zjutraj, da smo šli sebi delat do 7. zvečer, potem pa še drugim do 9. ure in to za borih 25 krajercjev. Vsa vihar nam je bil dobrodošel. Zvečer so delali v taberhu bolj za premožne kmete. Ker me je ljubi Bog obdaroval s pridnimi rokami, sem tudi vedno rada delala, česar je bila osobito vesela moja mama, pa tudi drugi moji delodajalci; bila sem namreč najstarejša v družini, zato sem morala tudi največ trpeti. Vseeno sem bila vedno zdrava in vesela.

Bilo je leta 1886, ko se je odpravil moj brat v Ameriko. Vsi smo jokali za njim. Čez šest tednov nam je že pisal iz Steeltona, Pa., da je do bil ondi delo, menda 12 ur na dan za en dolar! Mama so bili te novice zelo veseli, posebno kadar nam je kaj poslal za veliko potrebo. Tako je trajalo par let in mi smo bili zadovoljni.

Kar nekega dne dobimo pismo od brata iz daljne Kolorade za naznanilo, da se je tja preselil, kjer so začeli ravno majne odpirati. Mi nismo bili tega pisma nič kaj veseli, češ, kaj je šel tako daleč?!

Meni še na misel ni prišlo, da bom tudi jaz enkrat lahko gledala lepe coloradske gore, in vendar se je tako zgodilo. Ko sem postala 18 let stara, dobimo nekega dne pismo od brata, kjer je prosil mater, če bi tudi mene pustili iti v Ameriko. Jaz sem se sprva branila, toda koncem konca so mati vseeno v to privolili in mi dajali v ta namen lepe nasvete za moje bodoče življenje v tujini; tako sem se tudi jaz odločila za tako dolgo potovanje preko morja.

Brat je v pismu iz Crested Butte, Colo., omenil, da so ondi večina sami moški, kateri so si morali sami kuhati in prati. Pa so se ti premo-garji menili, da bi bilo umestno, če bi se eden izmed njih poročil, da bi njegova žena vse to oskrbovala. Ta predlog je podpiral najmlajši med njimi, moj sedanj mož z opombo, da je pri volji ženiti se in meni karto poslati. Zanimivo je pri tem, da ga jaz nisem nikdar prej videla v domovini, on pa mene ne. Toda božja volja se je morala tako zgoditi, da sva se v resnici poročila. Moj mož Martin je doma iz vasi Boldrez, št. 13, fara Radovica, okolica Metlika. Je tudi sin rewnih staršev, kakor jaz. Tudi on je izgubil očeta v zgodnji mladosti; moral je iti služiti za pastirja, ko je bil komaj sedem let star. V šolo je hodil v Metliko in dovršil tri razrede. Pravi, da se je rad učil, zato ga je imel učitelj rad. Kasneje je dobil delo v neki trgovini v Metliki, kjer je ostal več let. Kakor mnogo mladih fantov, tako je šel tudi on za boljšim kruhom in zaslužkom v tujino. Imel je tudi brata v Crested Butte, h kateremu se je napotil in dobil delo v jami.

Meseca septembra, 1889, torej ravno pred 50 leti mi je poslal karto za Ameriko, pa sem zapustila svojo lepo rojstno grudo in sicer povsem sama iz naše vasi. Toda v Metliki sem dobila še več drugih potnikov (Amerikancev), odkoder smo odrinili na vozo s konjsko vprego proti Novemu mestu, ker tedaj še ni bilo dolenske železnice. Tam smo prenočili in drugo jutro nada-

ljevali pot proti Ljubljani. Ker smo dospeli na cilj ponoči, je bilo treba zopet ondi prenočiti. Drugo jutro smo šli k našemu agentu (ime sem bila pozabila). Kako sem bila prestrašena, ko mi je agent omenil, da ne bomo potovali skulpaj v Ameriko, kajti moja karta se glasi za Bremen in ne na Hamburg. Tedaj mi je bilo v resnici zelo hudo pri srcu.

Moji sopotniki so odrinili iz Ljubljane opoldne, jaz sem pa morala čakati do večera. Zalostna sem gledala okoli sebe, nikjer ni bilo nikogar, da bi se mu smilila. Agent me je isti večer spremil na vlak, ta vlak sem tedaj prvič v življenju videla. Bilo nas je polno izseljencev. Tako mi je izgnila izpred oči Ljubljana in ž njo vred tudi naša lepa slovenska zemlja ter slovenska govornica. Meni je bilo zelo hudo, ker nisem znala nič nemškega jezika. Tujci so mi samo s prstom kazali kam naj grem, pa sem šla; tudi na uro še nisem poznala.

Potovanje je bilo zelo težavno. ponekod smo se vozili kar v živinskih vagonih, po cele dneve smo morali stati brez jedi in brez vode. Spali nismo nikjer, na postajah, kjer se je vlak premenil, smo kar v čakalnici sedeli in dremali poleg naših punkljev. Tako nam je vzelo štiri dni, ko smo dospeli v Bremen. Tudi tam smo morali čakati en dan, predno smo šli na parnik. Potnikov je bilo dosti vsake narodnosti, le Slovencev ne. Bila sem torej tujka med tujci. Tedaj mi je prišla na misel naša znana pesem:

Skoz mesta hodim in vasi, povsod drugače se govori. — Jaz, tujec nikogar ne poznam, tu sred ljudi povsod sem sam.

Na velikem parniku so nas spravili v tretji razred, katerega sem se kar ustrašila. Kdor je pred 50 leti potoval v Ameriko, ta še dobro ve, kako je bilo tedaj preskrbljeno za udobnost? potnikov. Naš razred je bil samo en prostor brez kabin. Spali smo kakor v koritih na vrečah, polnih slame, to je bilo tudi za mizo. Zelo sem se zgrazala nad umazanost in neobritimi kuharji, katere sem samo enkrat videla. Tudi hudobni so bili in sitni, zato, sem se jih zelo bala. Hrana je bila zanič, katere nismo mogli uživati. Vode so nam dajali toliko, da smo isto morali imeti za tri dni. Tudi morska bolezen nas je mučila.

Po 12 dnevih vožnje smo dospeli v New York, vsi umazani in sestradani. Razšli smo se na vse strani. Tukaj so me po šest-urnem čakanju spravili na ameriški vlak, ki je bil pa mnogo lepši od evropskega. Pri sebi sem imela tedaj še 54 centov ameriškega denarja, a to je bilo vse! Pomislite, toliko denarja pa še štiri dni vožnje do Kolorade?! Imela sem samo malo kruha, in nič drugega; tudi spati nisem mogla na vlaku, pač sem malo zadremala na postaji, kjer je bilo treba vlak premeniti in čakati.

V Crested Butte smo dospeli 23. septembra, 1889, kjer me je pričakoval moj bodoči mož in moj brat. Zelo so se mi smejali, ko sem jih vprašala, ali je to Amerika? Nato so me začeli tolažiti, da se bom že iste sčasoma privadila, kar je bilo res.

Moj fant me je precej vprašal, če se bom poročila z njim. Kaj sem hotela drugega odgovoriti, kakor—da. In tako sem se poročila tri tedne po mojem prihodu v Ameriko dne 13. oktobra, 1889. Tedaj se je začelo moje resno življenje. Jaz, še mlada in neizkušena bi morala kuhati za 12 boarderjev, pa nisem sprva znala, toda še je s prizadevanjem sem se čez čas tudi kuhanja naučila. Te-

daj je bila naselbina Crested Butte še majhna, ker je bila samo šele ena jama odprta; ljudje so kopali globoko pod zemljo premog in si sužili svoj kruh. Bila je pa ondi tedaj neznanska zima, kakor v Sibiriji in ostra burja je pihala, da je kar drevje cvnilo, snega ponekod pa kar do deset čevljev visoko zametenega. Cerkev tedaj ni bilo ondi nobene, neki duhovnik nas je kar v mestni hiši poročil, ker je prejšnja cerkev ravno pred dvema tednoma do tal pogorela. V mestni hiši je bila na vsak drugi teden sv. maša.

Življenje je bilo sprva težavno. Narodilo se je nama po vrsti kar devet otrok. Prestali smo več hudega in skrbi kakor dobrega, posebno ko so se oglašale bolezni pri otrocih in več operacij; toda vse smo prestali z božjo pomočjo. Čast in hvala Bogu za njegovo pomoč!

V Crested Butte smo živeli 23 let, potem smo se pa preselili v Pueblo, kjer smo tudi že 27 let. Spadamo k naši čislani K. S. K. Jednoti in sicer k društvu št. 7 in št. 104.

Prihodnjo nedeljo, dne 15. oktobra bomo obhajali zlato poroko našega zakonskega življenja. Pri tej priliki vas prijazno vabimo, da pridete k poročni ali zlati maši in sicer člani društva sv. Jožefa in društva Marije Pomagaj, tako tudi članice društva Krščanskih mater in Katoliških Borštnaric, katerih sem članica.

K sklepu želim vsem poročencem, da bi tudi vi vsi dočkali zlate poroke, in da bi se v krogu vaših otrok tako veselili tega jubileja, kakor se veselimo mi. Pozdravi!

Mary in Martin Kraševcec,
1100 Orman Ave.

Smrtna kosa

Pueblo, Colo. — Smrtna kosa kosi in nič ne izbira. Zelo neusmiljeno kosi letos med članstvom društva sv. Jožefa št. 7 KSKJ. Sedmim članom in članicam je že letos pretrgala smrt nit življenja, in sicer: Prvi je podlegel kruti smrti sobrat Joseph Pugel (Grabnar), in sicer 14. marca 1899, star 58 let, zavarovan je bil za \$1.000.00. Drugi se je ločil iz tega sveta Jernej Vidmar, umrl 2. maja, star 71 let, zavarovan za \$1.000.00. Tretja, ki smo jo spremili na pokopališče je bila še dokaj mlada Anna Mišmaš, ki je podlegla kruti bolezni — raku dne 23. junija 1899, stara komaj 45 let. Zavarovana je bila za \$1.000.00. Dne 15. julija je po dolgi bolezni zapustil ta svet Anton Pleše, star 71 let. Zavarovan je bil za \$1.000.00. Zatem je nagloma umrl sobrat John H. Roitz, soustanovnik društva sv. Jožefa št. 7 in sicer dne 31. julija. Dočakal je lepo starost 76 let. Zavarovan je bil za \$1.000.00. Skoro po 11 letni bolezni je dne 12. septembra mirno v Gospodu zaspal Frank Slak, star 60 let. Revez je prebil zadnjih deset in pol let v bolnišnici, in sedaj je pa prišla rešitev. Zavarovan je bil za \$1.000.00. Dne 18. septembra je pa smrt pretrgala nit življenja še dokaj mladi slovenski ženi, vdovi, Veroniki Jesih. Revica se je podvrгла operaciji, ki se pa žalibog ni posrečila in se je po enomesečni bolezni ločila od svoje žalostne družine in številnih prijateljev in prijateljic rano v nedeljo zjutraj, dne 18. septembra. Bila je članica raznih podpornih in kulturnih društev kakor tudi točasna predsednica društva Krščanskih mater. Doma je bila iz Dobrepoljske fаре iz vasi Kampilce, njeno domače deklško ime je bilo Lukčeva Veronika. V Ameriko je prišla pred 18 leti, stara je bila

(Dajte na 3. strani)

VREDNOST IN PORABA MEDU

Prof. J. Verbič

Po ljudski sodbi je tudi jetika (tuberkuloza) ozdravljiva, ako med redno uživamo. Jetični pijejo tudi čaj iz listov ostrolistega trpotca ali vijolic, ki ga dobro slaže z medom. (7.) Dr. Zaiss meni, da bi se dalo to ljudsko prepričanje o zdravilnosti medu za jetiko s tem utemeljiti, da med krepi srce, izboljšuje kri, jači splošno telo in tako pospešuje zdravljenje jetike. (9.) Ljudstvo naj pa še pomni, da so poleg primerne hrane tudi čist zrak, svetloba, sonce, počitek in pametno življenje najuspešnejša obrambna sredstva proti tej bolezni.

Ze v prvem odstavku smo govorili, da je med najboljša hrana za mišice. Nепреtrgoma delujoča mišica je naše srce. Ameriški, angleški in drugi zdravniki, kakor vseučiliški profesorji in dr. medicne M. Latinski v Beogradu (9.) priporočajo rabo medu za vse slabosti srca. Dr. Zaiss je z medom ozdravil 70-letno ženo, ki so ji vsled slabosti srca že začele otekati noge. Ameriški zdravnik priporoča vsem na srcu bolehaločim, naj popijejo redno pred začetkom nočnega počitka in kadar se med spanjem prebude, kozareček medene vode. (9.)

Mnogi zdravniki cenijo med kot zdravilo za živčne bolezni. Ljudje s slabimi živci naj uživajo mnogo medu. Kdor zaradi slabih živcev ne more zaspati in dobro spati, naj pije zvečer in ponoči medeno vodo. To preprosto sredstvo ima veliko prednost mimo vseh želodca kvarečih praškov in soli, ki jih rabimo v to svrhu. (4, 9, 10.) Neugodno more vplivati na prebavila ribje olje, ki ga silijo rahitičnim otrokom. Tem manjka fosforja in apna, ki ga je v medu v lahko užiti obliki dovolj. (9.)

Važna lastnost meda je, da ovira in zabranjuje razvoj škodljivih, razno vnetje proizvodujočih trosov. Dr. Hunkeler pripiše to svojstvo medu, da je med zelo koncentrirana sladkorna raztopina in ima poleg tega še posebne, nepoznane sestavine, ki ovirajo razvoj okužil. (3.) Zato rabijo med za zdravljenje ran, opeklin, tvorov in šena. Rane od poškodb in opekline se hitro celijo, ako jih takoj namažemo z medom in obvežemo. (9.) Za ozeblino rabimo med, pomešan s svežim surovim maslom. (7.) Oteklino oblagajo z dobrim uspehom z mešanico medu in ječmenove moke.

Dr. Zeiss zapisuje med tudi za ustne, želodčne in črevesne rane. (9.) Razkuževalnemu svojstvu medu pripisuje njegov ugodni vpliv na trdovratno tisko, ki spremlja grižo in vročinsko bolezen. (10.) Splošno je pa tudi znano, da sami uporabljajo kot milo odvajalno sredstvo. V to svrhu priporočajo med, namazan na jabolčne rezine ali v kuhani čespljevi vodi. (8.)

Med se rabi tudi še proti drugim boleznim. Jasno je, da ima mnogostransko zdravilno moč. Treba pa je, da ob koncu tega poglavja omenimo, da velja za med v bolezni isto, kar za vsa druga zdravila: Kjer koli nam razmere dopuščajo, uživajmo ga le po predpisih izkušenega zdravnika, ki ne dožene samo zunanji pojav, temveč tudi vzroke bolezni in nam zato more nasvetovati najzanesljivejšo zdravilno sredstvo.

Kaj pravijo o medu naši zdravniki

Iz mnogih krajev so došla poročila, da naši zdravniki med zelo priporočajo. Ker pa od njih samih nismo imeli

pisanih izjav, se je Čebelar-sko društvo obrnilo do uprave, teljstva državne občne bolnice v Ljubljani s prošnjo, naj mu sporoči, čemu in s kakšnim uspehom uporabljajo na zavodu med. Upravnik g. dr. Gerlovič je z največjo prijaznostjo ustregel prošnji in mu poslal dne 30. aprila, 1932 pod št. 869-1 naslednjo izjavo, ki sta jo podpisala šef oddelka za notranje bolezni primarij g. dr. Ivan Jenko in g. dr. Merčun. Za veliko uslugo se društvo vsem imenovanim gospodom kar najtopleje zahvaljuje.

Poročilo se glasi:

Med vsebuje lahko prebaven sladkor, tako o z v a n i i nvertni sladkor, in zato ga priporočamo povsod tam, kjer potrebuje telo večje množine sladkorja. Posebno za športnika, turista je med neprecenljivo hranilo. Med je dobro prebaven, ima diastazo in invertazo in priporočati ga moramo tam, kjer hočemo človeka mastiti, to se pravi, prinašati mu kalorične velike množine. To velja zlasti pri jetičnih, rekonvalescentih po težkih boleznih, slabotnih otrocih itd.

Z aromatičnimi snovmi provzroča tek in uravnava prebavo. Zato cenimo med pri vseh prebavnih motnjah, posebno pri kroničnem zaprtju, oziroma vnetljivih procesih debelega črevesa. Pri infekcijskih boleznih, kjer se zaradi vročine poslabša tek, nam je med neprecenljivo sredstvo, včasih edina prehrana, ki jo bolnik more zauživati. So to infekcijske bolezni, oziroma ostanki in posledice po teh boleznih, ki nam dajejo povod za porabo medu: trebušni legar, griža, kronična vnetja debelega črevesa na podlagi obolenja z bacilom coli.

Znano je, da mehča med zaradi olj kašelj in ga zato uporabljamo pri vseh obolenjih prsnega koša, zlasti pljuč. Izmeček pri pljučnih katarjih, kot pri navadnih vnetjih bronhijev, postaja aži; bolnik se laže izkašlje, je uživa med. Med dajemo zlasti kot sladilo v prsni čaj. Pri pljučnici pa med čisti telo vseh strupenih snovi, ki se porajajo pri tej bolezni. Strupi, ki krožijo po telesu, se razstrupljajo v jetrih in to le s pomočjo glikogena, to je sladkorja, ki je v jetrni stanici shranjen. Že dolgo ne velja več načelo, da naj bolnika, ki ma vročino, hranimo z lahko hrano, ki kalorno ni izdatna, temveč prvo načelo je, da mu nudimo sicer lahko prebavno, ampak zelo redilno hrano. Posebno moramo takemu bolniku nuditi velike ogljikovih hidratov (sladkorja, močnatih jedil). Pri pomankanju teka nam pa bolnik izlepa ne bo mogel uživati veliko gori omenjenih stvari in zato nam je ravno med, ki izboljšuje tek, zaželeno sredstvo za vsakega težko bolnega človeka ter tudi za bolnika v rekonvalescenci.

Ravno tako kot pri težkih nalezljivih boleznih rabimo med pri vseh obolenjih jeter, n. pr.: pri vnetju jeter, zlatenici, žolčnih kamenih, vnetju žolčnega mehurja, odebeljenju jeter vsled zastrupitve z alkoholom itd.

Do danes še ni dovolj znano, da so jetra poleg organov, kakor so možgani, srce, ledice, mogoče najbolj važen organ v telesu. Jetra so nekaj kemičnih laboratorij, kjer se pretvarjajo in presnavljajo vse tvarine, ki prihajajo iz črevesnega trakta v telo. Ravno tako se razstrupljajo v jetrih vse snovi, ki so strupene za telo in ki se ne morejo izločiti preko ledic, ne da bi jih poškodovale.

(Konec prihodnjič.)

(Nadaljevanje s 2. strani)

41 let. Zavarovana je bila za \$500.00.

Naj vsi počivajo v miru in večna luč naj jim sveti. Sorodnikom naše iskreno sožalje.

Za društvo sv. Jožefa št. 7 KSKJ.:

Poročevalec.

VABILO NA GLEDALIŠKO IGRO

Joliet, Ill. — Člani in članice dramatičnega kluba cerkve sv. Jožefa se pridno pripravljajo na svojo prvo prireditev v tej sezoni. V nedeljo dne 15. oktobra popoldne in zvečer bodo vprizorili zanimivo igro s petjem namreč: "Miss Blue Eyes." Igra bo ponovljena v torek zvečer dne 17. oktobra v farni dvorani.

Igra je povzeta iz sodobnega ameriškega življenja, in bo zanimala vse, posebno pa mladino. Prizori so šaljivi in petje je krasno. Igra bo nudila en večer lepega razvedrila.

Nekateri izmed igralcev, ki bodo nastopili v tej igri so že dobro znani ker so bili že večkrat na odru, drugi so pa novinci, željni pokazati, da tudi oni nekaj vedo in zmorejo.

Rojaki! Pridite na to igro, da pokazete, da se zanimate za novi rod, in da nudite naši mladini vzpodbudo v dobrem delu.

Poročevalec.

IZ INDIANAPOLISA, IND.

"I, kaj pa bo spet za ena 'strafnga' na Haugvillah?" Tako 'so me nekateri člani in članice zadnji četrtke vpraševali, ker so bili klicani, k izvanredni seji društvenega odbora. I kaj bo, nekaj izvanrednega bo prav za res in to smo na četrtkovi seji potrdili in tozadavne odseke za priprave izvolili. Zdaj sem menda pa že Tebe, cenjeni bralec teh vrstic gotovo pripravil v radovednost, pa nič zato, ker to je moj namen. Kot sem zadnji teden objubil, da bom danes bolj podrobno poročal, moram seveda storiti, kajti obljuba dela dolg in posledice so: meni nič, tebi nič in treba je pa vseeno!

No, jo bom pa kar malo po domače urejov in Vam v mojem domačem dialektu dovečim. Večste, v saboto dne 21. oktobra tega lejta bujo pršli fantje in dakleta iz ta-velga slovenskega mesta Klevelanda Ohajo in bujo pr nas na "stejdžu" v cerkveni dvorani prrdli ano spevoigro po imenu "Kovačev študent" v treh dejanjih. In začelu se buo pa ob 8. uri zvačer. Večste, taka igra, k bo ta, še nej bla nkol v našem mestjuv in buo nekaj imenitenga. Dost buo špasenga, pa dost buo pejtja in tud gavarejna buo latci. Ampak še nekaj druga buo na tej prreditvi. Klical jo bumo "Pririditev pri pogrnenih mizah" tu pomejni, da bute laku jejli, pil i in gledali in poslušali vseobenem. Mize bodo zaznamvane po številkah in pa razne napise bodo imejle. Naša dekleta budo pa stregle Vam in Vam po Vaši volji prnesle mehke al trde pijače, za pod zob pa okusne čikne, damače frišne klobase, okusne govedne v zosu, slovenske potice in pa dost drugih dabrut. Ja in pa med dejanji, večste ku gre zagrinjal dol, da bomo oder premenil, se bodo pa igralci pomešali v dvorani med Vas gledalci in začeli kakšno pesem pejt, to je tako, da jo vsi znate in seveda boste mogli vsi pomagat pejt in če boste rejs, potem sem prepričan, da se bo dvorana tresla in Vi in mi vsi bomo imeli pa lep užitek in lep spomin naših mladih dni onkraj luže. Zato ne smejte pozabiti na ta dan in rezervirajte si svoje mize pravočasno in pa, ko budo pršli v Vašo hišo prodajalci tiketov, da jih kupte vsi.

Zdej je pa dost za dones, pa spet drug tejden še kaj, in pa na svidenje dne 21. oktobra v šolski dvorani.

Poročevalec.

PEVSKI DAN V WAUKEGANU, ILL.

Waukegan, Ill. — Pevski zbori slovenskih naselbin iz Waukegana in okolice so letos posebno agilni in živahni; menda so tudi ti spoznali, da je v slogi moč? Zato se bodo zopet zbrali skupaj dne 29. oktobra v naši šolski dvorani, kjer se bo spet razlegala mila slovenska pesem.

V ta namen tukajšnji pevski zbor "Lira" prijazno vabi vse rojake iz naših naselbin od blizu in daleč, da nas omenjeni dan posetite in pridete v našo znano waukegansko naselbino (Ameriško Vrhniko) na ta veliki koncert. Nastopili bodo poleg našega imenovanega zbora tudi pevci "Adrije" iz Chicago, pevski zbor cerkve sv. Jožefa v Jolietu, pevski zbor "Zarja" iz So. Chicago in pevci "Slovana" iz Chicago. Vsi ti navedeni zbori so bili povabljeni in tudi računamo na njih udeležbo. Kakor se čuje, se za ta nastop tudi vsi dobro pripravljajo.

Posebno pa vabimo na ta koncert prijatelje slovenske pesmi iz naših sosednjih naselbin: Milwaukee, Kenosha, Racine in Sheboygan. Mnogo istih je doma iz zelene Štajerske, ki so znani tudi dobri pevci in ljubitelji iste. Zatorej ne pozabite slovenskega dneva v Waukeganu zadnjo nedeljo tega meseca. Dobro došli! Lepa vam hvala že vnaprej! Program te prireditve ko kasneje v Glasilu priobčen.

Z rodoljubnim pevskim pozdravom:

John Kovačič, pevovodja.

VABILO NA KRASNO SPEVOIGRO

Indianapolis, Ind. — Zadnji teden sem nekoliko po domače omenil o naši prireditvi, katero bomo imeli dne 21. oktobra t. l. kar pa žal ni bilo priobčeno v Glasilu; zato bom danes skušal drugače in bolj "gramatično" napisati, to je le do gotove meje moje zmognosti, ker sem le navaden delavec.

Naša prireditev se bo vršila kot že omenjeno v soboto dne 21. oktobra t. l., in sicer v veliki cerkveni dvorani, na vogalu Holmes in St. Clair Ave. Po naše jo bomo klicali "Zabava pri pogrnenih mizah", to pa zaradi tega, ker bodo mize razpostavljene po dvorani tako, da bodo gledalci med prestavo lahko vedno pri mizah sedeli in obenem si privoščili malo za grlo in želodeček.

Iz Clevelanda, Ohio, bodo prišli k nam ta dan fantje in dekleta, ter nam predstavili na našem odru veselo spevoigro "Kovačev študent" v treh dejanjih. Začetek igre bo točno ob 8. uri zvečer. Ta igra je jako lepa, smešna in zabavna, zato je najbolje, da jo pridete vsi cenjeni rojaki in rojakinje pogledat, za kar vam jamčim, da vam ne bo žal.

Spevoigro "Kovačev študent" je spisal Mr. Ivan Kovačič in ugalsbil jo je pa Rev. Vinko Vodopivec, eden najboljših slovenskih skladateljev. Osebe, ki bodo nastopile so sledeče:

Kovač Vlečimeh, Mr. Albert Fatur; Meta, njegova žena, Miss Mary Maček; Janez, njun sin, Mr. Frank Kuret; Žan, poštni sel, Mr. Anton Kuret; Zejko, Janezov sošolec, Mr. Daniel Pustotnik; Krak, Kuret; Mucek, Janezov sošolec, Mr. Joseph Marnik; Pianistinja, Miss Jean Macek.

Med dejanji bodo imeli v dvorani skupno ljudsko petje,

kar bo nekaj izrednega in pa tudi takozvani "Floor Show" nam bodo predstavili. Sicer pa kaj bom več o tem pisaril? Vi vsi kupte vstopnice od prodajalcev, kateri vas bodo te dni obiskali in potem pa pridite dne 21. oktobra v šolsko dvorano, kjer bomo imeli veliko domače zabave.

Pozdrav,

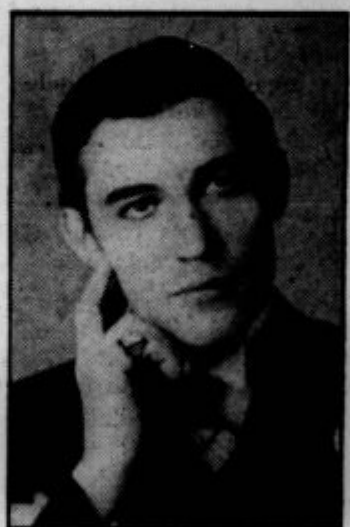
Poročevalec.

Naš tenorist Tomaž Cukale

Chicago, Ill. — Naša čikaška naselbina ni bila nikoli mrtva ne na kulturnem polju, ne v društvenih zadevah. Vedno se je gibala. Zdej več, zdaj manj. Vselej pa vsaj nekoliko. Popolnega mrtvila ne poznamo v Chicagu in okolici. V zadnjih časih pa kažejo veliko agilnosti tudi naša podporni društva. Ta prav pridno skrbijo s svojimi prireditvami za primerna razvedrila med nami. Na kulturnem polju pa nam nudijo zlasti naši pevski zbori lepe užitke na svojih koncertih in društvenih prireditvah, na katerih radi sodelujejo s svojim prepevanjem.

Ob takih prilikah, posebno pa na prireditvah kake federacije sem že večkrat poslušal lepi in čisti glas tukajšnjega slovenskega tenorista Tomaža Cukale, ki je boljši in lepši od prireditve do prireditve, od koncerta do koncerta.

Kako človek uživa, ko ga posluša, in kako ponosen je, ko ve, da je to glas mladega in nadebudnega fanta iz naših vrst! Kadarkoli ga poslušam, se predam z vsem srcem neskončni sreči, ki jo uživam na vso moč z željo, da bi bilo tisto uživanje brez konca in kraja.



Tomaž Cukale je sedaj v najkrepkejši dobi mladega moža. Z delom svojih rok si pošteno služi vsakdanji kruh, a obenem pa se še šola za opernega tenorista, za kar je treba veliko pridnosti, vztrajnosti in tudi denarja. Kako mora biti to težavno ob pičli delavski mezdji, si lahko vsakdo predstavljaja. Toda fant gre s svojim šolanjem naprej kljub vsem za prekam in težavam. In kako bomo Slovenci lahko ponosni tedaj, ko se bo njegov lep glas razlegel na opernem odru nam vsem v čast in slavo!

Zato pa tudi ni nič kakor prav, da mu pomagamo vsi sedaj, ko še potrebuje našo pomoč!

In kako mu moremo pomagati? Udeležimo se v kar največjem številu njegovega prvega koncerta, ki ga priredi dne 15. oktobra v veliki dvorani Slovenskega narodnega doma v Waukeganu, Ill., kjer je pred dobrimi 29 leti zagledal luč sveta, ter mu s tem pokažimo, da znamo biti hvaležni in da iz srca odobravamo njegovo hvalevredno prizadevanje!

Z bratskim in rodoljubnim pozdravom,

John Zvezich,

član društva št. 1 KSKJ.

Vsak naš član (ca) mora biti ponosen na svojo podporno mater, K. S. K. Jednoto, ki je začetnica vseh drugih slovenskih Jednot.

MIHAJLO PUPIN

PROFESOR ZA ELEKTROMECHANIKO NA COLUMBIA UNIVERZI V NEW YORKU

OD PASTIRJA DO IZUMITELJA

PREVEL PAVEL BREŽNIK

Eden izmed njih me je vprašal: "Gospod doktor, ali veste, kaj je elektrika?" "Ne," sem odvrnil, in nato mi je staval drugo vprašanje: "Pa kako morete potem trditi, da je nauk o elektriki točen in dovršen, če niti ne veste, kaj je elektrika?" A nato sem jaz njega vprašal: "Ali pa vi veste, kaj je snov? Gotovo, da ne veste, in tudi nihče drugi tega ne ve. In vendar si danes nihče ne bi upal trditi, da radi tega ne obstojajo točne znanosti o stvareh iz snovi. Ali morda oporekate zvezdoslovju, da je dovršena znanost?" Težko je, razložiti ljudem brez znanstvene priprave, da znanost najprej in predvsem proučuje delovanje stvari in ne njih končnega bistva.

Pri tem prvem tečaju javnih predavanj sem spoznal, da je potrebno posvetiti mnogo več pozornosti popravljanju napaknih pojmov, ki so jih imeli moji slušatelji. Če sem razlagal, da noben električni stroj ne dela elektrike, temveč da jo je ustvaril Bog, in da je, kot je to dokazal Faraday, količina elektrike v vesoljstvu stalna in da poleg vsakega pozitivnega električnega naboja obstaja negativni, je večina mojih slušateljev mislila, da sem zabredel v metafiziko. "Kaj pa potem proizvaja elektriko?" je vprašal eden mojih slušateljev. Odgovoril sem: "Proizvajajo električno gibanje, ki nam daje sredstvo, s katerim opravljamo koristna dela, kot na primer brzojavlanje, telefoniranje in električno razsvetljenje." Potem sem dodal še tole: "Nauk o elektriki proučuje sile, ki ženejo elektriko proti odporu teles, skozi katera prehaja. S tem, da prehaja elektrika premaguje te odpore, vrši svoje delo, od katerega imamo korist." Primerjanje z dinamičnimi pojavi teles, sestojčih iz snovi, ni mnogo pomagalo, kajti moji slušatelji pač niso ničesar vedeli o osnovnih pojmih velikega dela Newtonovega, čeprav je Newton smatral te stvari za brezdvomno resnico. Vse, kar so vedeli o Newtonu, je bilo, da je "odkril težnost." Če sem jim pa rekel, da je Newton odkril zakon o delovanju težnosti in ne težnosti same, so mislili, da cepim dlako. Nisem bil posebno prepričan, da so ti dobri ljudje odnesli mnogo znanja od mojih predavanj, toda popolnoma sem si bil svest, da sem imel jaz od teh predavanj mnogo koristi. S tem, da sem skušal razširiti njih znanje, sem zelo razčistil svoje. Tedaj sem spoznal, da je imel Crocker prav, ko je dejal: "Niti pojma nimaš, kako hitro raste mlad človek, kadar skuša predavati nov predmet slabo pripravljenim začetnikom." To je bila prava kornist prvega tečaja mojih javnih predavanj.

Od vsakega kulturnega človeka pričakujemo, da ima pravilne in pametne nazore o književnosti, o umetnosti in o socialnih vedah, kar je popolnoma pravilno. Ali kdo je kdaj mislil na to, da bi zahteval od kulturnega človeka, naj ima inteligentne nazore tudi o osnovnih pojmih znanosti? Ako bi izobraženi ljudje imeli te nazore, ne bi bilo potrebno stalno pretresavati že dolgočasnega vprašanja o dozdevnem sporu med znanostjo in vero in bilo bi mnogo več pravilnejšega razumevanja o stvarih vobče. Treba bi bilo, da se vsak otrok v osnovnih šolah natančno seznani s preprostimi poskusi, ki razlagajo osnovne pojme Newtonove božanske filozofije, kot je imenoval znanost Milton. Barnard, Joseph Henry, Andrew White in drugi vodniki znanstvenega življenja v Zedinjenih državah, ki so stali na čelu velikega pokreta za poglobitev znanstvenih pouk v šolah, so imeli težavno stališče vprav radi tega, ker ljudje na najvišjih mestih niso imeli dovolj razumnih nazorov o znanosti. Znamenit pravnik, član upravnega odbora neke velike prosvetne ustanove, me je zelo začudeno pogledal, ko sem mu pred več ko tridesetimi leti rekel, da ni mogoče poučevati znanosti brez laboratorijev, ne samo v višjih, temveč tudi v nižjih šolah. Mislil je, da je za višje šole treba samo nekaj več šolskih tabel, krede, gob in predavatelja, ki bi se za svoja predavanja pripravil s čitanjem knjig. Po njegovem mnenju bi se dala vseučilišča zgraditi na vrhu kupa krede, gob in knjig. To so cenejše stvari kot laboratoriji in to je tisto, kar ugaja mnogim članom univerzitetnih uprav. Saj je mnogo cenejši tudi učitelj, ki more predavati le iz knjig in ne iz svojega lastnega izkustva, ki si ga je pridobil z delom v laboratoriju. Toda Bog pomaga tisti deželi, ki zaupa svojo usodo cenenim učiteljem, kateri delujejo s cenenim orodjem. Temu upravniku sem prečital odstavke iz Tyndallovega "Pregleda in zaključkov," s katerimi je končal svoja slavna predavanja v letih 1872. in 1873. Bil sem dovolj pogumen, da sem ponovno čital te odstavke ljudem na visokih mestih. Nekaterim so ugajali, drugim pa ne, toda vsi so priznavali, da imam o tej stvari svoje lastno mnenje in da ga pogumno zastopam.

Ameriški institut elektrotehnikov je zvedel za moje nekako nove nazore o poučevanju elektrike glede na elektrotehniko in me povabil, naj poleti leta 1890. predavam o tem predmetu na njegovi letni skupščini v Bostonu. Predavanju sem dal naslov: "Praktična stran teorije o izmeničnem toku." Bil je to slavo-spev na nauk o elektriki in posebno slavospev o Faradayu, Maxwellu in Josephu Henryju, s čisto znanstvenega stališča, in o tehnikih, ki so se bavili z razdelitvijo električne sile po izmeničnem toku. Opazil sem, da so moji poslušalci razdeljeni v dva ostro ločena tabora: eni so me pristržno sprejeli ter me z navdušenjem poslušali, drugi pa so bili hladni kakor led. Slavni električni inženjer in izumitelj Elihu Thomson je bil v prijateljskem taboru. Po predavanju je prišel k meni ter mi iskreno čestital. To je bila zame velika vzpodbuda in bil sem ves srečen. Pa tudi nekdo drugi, znan fizik in inženjer, je prišel k meni ter me vprašal ali res menim, da se more pričakovati od dijakov, ki studirajo elektrotehniko, da pogoltnejo in prebavijo vso to matematično "brozgo," ki sem jo izlil v svojem predavanju. A ta matematična "brozga," ki jo je imel v mislih, je bila osnovna teoretska razlaga. Spomnil sem se svojih bivših sošolcev v Cambridgeu, ki so požirali in prebavljali to matematično "brozgo," a rekel nisem ničesar.

(Dalje prihodnjič.)

boj prenašati vse težkoče in miriti vse viharje za krasno slovensko pesem. Spomni se! "Trd in neizprosni bodi mož jeklen, kadar je braniti časti in pravde narodu in jeziku svojemu." (Koseski) Stoj in vodi mladino k idealnim ciljem ter zavedaj se, da narod ceni tvoje delo in Tvoj trud.

iste v nudem ali vročem vremenu bolj naglo hite le naprej kakor pa bolj ob hladnem vre-

K. S. K. JEDNOTE

Ustanovljena v Jolietu, Ill., dne 1. aprila, 1894. Zahvalnica v Jolietu, Ill., dne 12. januarja, 1939.

GLAVNI URADE: 351 N. CHICAGO ST., JOLIET, ILL.
Telefon v glavnem uradu: Joliet 5448; stanovanje gl. tajnika: 8448
Solventnost: 119.80%

Od ustanovitve do 31. julija, 1939, znaša skupno izplačana podpora \$7,224,130

ČASTNI PRIDRŽNIKI: FRANK OFEKA, NORTH CHICAGO, ILL.

GLAVNI ODBORNIKI
Prvi podpredsednik: JOHN GERM, 817 East "C" St., Pueblo, Colo.
Drugi podpredsednik: MATH PAVLAKOVICH, 4718 Halsted St., Pittsburgh, Pa.
Tretji podpredsednik: JOSEPH LEKAR, 198-22nd St., N. W., Barbours, O.
Četrti podpredsednik: MIKE CERKOVNIK, P. O. Box 297, Ely, Minn.
Peta podpredsednik: JOHANA MOHAR, 1128 Dillingham Ave., Sheboygan, Wisconsin.

Šesti podpredsednik: GEORGE PAVLAKOVICH, 4878 Pearl St., Denver, Colo.
Glavni tajnik: JOSIP ZALAR, 351 N. Chicago St., Joliet, Ill.
Pomočni tajnik: LOUIS ZELEZNIKAR, 361 N. Chicago St., Joliet, Ill.
Glavni blagajnik: MATT P. SLANA, 351 N. Chicago St., Joliet, Ill.
Duhovni vodja: REV. MATH BUTALA, 416 N. Chicago St., Joliet, Ill.
Vrhovni zdravnik: DR. M. F. OMAN, 6411 St. Clair Ave., Cleveland, O.

NADZORNI ODBOR
Predsednik: GEORGE J. POLUTINE, 718 Jones St., Eveleth, Minn.
I. nadzornik: MARY E. ROLINICK, 1711 E. 30th St., Lorain, O.
II. nadzornik: FRANK LOKAR, 1332 Hawthorne St., Pittsburgh, Pa.
III. nadzornik: JOHN PEZDIRT, 778 E. 15th St., Cleveland, O.
IV. nadzornik: MARY HOCHVAR, 21241 Miller Ave., Cleveland, O.

FINANČNI ODBOR
FRANK J. GOSPODARIO, 300 Ruby St., Joliet, Ill.
MARTIN SHUKLE, 811 Avenue A, Eveleth, Minn.
RUDOLPH G. RUDMAN, 400 Burlington Rd., Wilkensburg, Pa.

POROTNI ODBOR
JOHN DECMAN, 1102 Jancy St., Pittsburgh, Pa.
AGNES GORIŠEK, 5336 Butler St., Pittsburgh, Pa.
JOSEPH RUSS, 1101 E. 8th St., Pueblo, Colo.

JOHN OBLAK, 215 W. Walker St., Milwaukee, Wis.
WILLIAM F. KOMPARE, 2206 Commercial Ave., So. Chicago, Ill.
UREDNIK IN UPRAVNIK GLASILA
IVAN ZUPAN, 6117 St. Clair Ave., Cleveland, O.

VODJA ATLETIKE
JOSEPH ZORC, 1045 Wadsworth Ave., North Chicago, Ill.

Vsa pisma in denarne zadeve, tiskajoče se Jednote, naj se pošiljajo na glavnega tajnika JOSIPA ZALARA, 351 N. Chicago St., Joliet, Ill.; dopise, društvene vesti, razna naznanila, oglašje in naročila pa na GLASILO K. S. K. JEDNOTE, 6117 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio.

NAGRADE V JUBILEJNI KAMPANJI K. S. K. J.

NAGRADE ZA ODRASLE:

Nagrade za nove člane odraslega oddelka:	
Za \$250.00 zavarovalnine	\$1.00
Za \$500.00 " "	2.00
Za \$1000.00 " "	4.00
Za \$1500.00 " "	6.00
Za \$2000.00 " "	8.00
Za \$2500.00 " "	12.00
Za \$3000.00 " "	16.00
Za \$3500.00 " "	20.00

NAGRADE ZA MLADINSKI ODDLEK:

Za vsakega novega člana (ico) "A" in "B" razreda ali certifikata \$1.00. Za 10 letno zavarovanje "FF" razreda so določene sledeče denarne nagrade:

Za \$250.00 zavarovalnine	\$2.00
Za \$500.00 " "	3.00
Za \$1000.00 " "	4.00

NAGRADE ZA POSAMEZNIKE:

25 članov (ic), ki bodo v tej kampanji dosegli najvišjo zavarovalnino nad \$25,000.00 se bo povabilo kot častne goste gl. Jednotinega odbora na prvi letni seji v novem Jednotinjem gl. uradu meseca januarja 1940.

V slučaju da bi tozadevni skupni stroški znašali manj kakor \$100.00, bo dobili dotični zmagovalec ali zmagovalka razliko do \$100.00 v gotovini izplačano.

NAGRADE POSAMEZNIH DRUŠTVOM:

Denarne nagrade za krajevna društva:

Odrasli oddelci:	
Za 5 članov	\$5.00
Za 10 članov	12.50
Za 15 članov	22.50
Za 20 članov	35.00
In za vsakih 5 članov več	\$10.00
Mladinski oddelci:	
Za 5 članov	\$2.00
Za 10 članov	4.50
Za 15 članov	7.50
Za 20 članov	11.00
In za vsakih 5 članov več	\$4.00

Nagrade v gotovini za posameznike in društva se bodo lele potem izplačale, ko je novi član (ca) vplačal že 6 svojih mesečnih asamentov.

DRUŠTVA, KI BODO ZMAGALA:

Društva, ki bodo popolnoma ali v celoti dovrčila svojo zgradbo pred zaključkom kampanje, se bo vpisalo na KSKJ, častno ploščo, ki bo za stalno izobešena pri glavnem vhodu novega Jednotinega urada na 351-355 N. Chicago St., Joliet, Illinois.

PREMEMBE ZA MESEC AVGUST 1939

Društvo sv. Stefana, št. 1, Chicago, Ill.—Prisloplila: CC589 Anna Prah, Jr., R. 26, \$500; CC590 Frank J. Prah, Jr., R. 32, \$1,000; CC591 Thomas S. Michaels, R. 22, \$1,000; DD1005 Rose Retel, R. 16, \$500. 5. avgusta.

Društvo sv. Jozefa, št. 2, Joliet, Ill.—Prisloplila: DD1002 Louis Terlep, R. 36, \$250; FF106 Edward Zelezel, R. 33, \$1,000. 14. avgusta.—Prestopila od društva Marije Pomagaj, št. 119, Rockdale, Ill., CC25 Zupancic Frank, R. 16, \$1,000. 6. avgusta.—Suspendirane: CC315 Margaret Groznik, R. 17, \$500; 17895 Angela Puncar, R. 16, \$1,000.

1. avgusta.—Premenila zavarovalnino iz razreda "A" in "B" v "C": CC3769 Frances M. McCarthy, R. 24, \$1,000.

Društvo Vitez sv. Jurija, št. 3, Joliet, Ill.—Prisloplila: DD1008 Isabela Muech, R. 17, \$1,000. 31. avgusta.—Prestopila k društvu sv. Janice Evangeliste, št. 65, Milwaukee, Wis., 263 Padirc Ivan, R. 39, \$1,000. 13. avgusta.

Društvo sv. Cirila in Metoda, št. 4, Tower, Minn.—Prestopila k društvu sv. Jozefa, št. 249, Detroit, Mich., 35197 Olga Erchul, R. 20, 9. avgusta.

Društvo sv. Družine, št. 5, La Salle, Ill.—Suspendirane: 25846 Repsel Anton, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 11, Aurora, Ill.—Prisloplila: CC371 Joseph L. Kocjan, R. 16, \$500; CC373 Evelyn Jeray, R. 17, \$500; DD989 Donald Krantz, R. 16, \$500. 3. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 20, Ircawood, Mich.—Zopet sprejeto: D1387 Helen Smaltz, R. 17, \$500; D1397 Mat Smaltz, R. 17, \$1,000; 34774 Rudolph Smaltz, R. 17, \$1,000. 31. avgusta.

iz razreda "A" in "B" v "C": CC3767 Josephine Grabievic, R. 23, \$1,000; iz razreda "A" in "B" v "D": DD123 Ignac Grabievic, R. 36, \$1,000.

Društvo sv. Petra in Pavla, št. 51, Iron Mountain, Mich.—Prisloplila: DD1008 Agnes Lagina, R. 16, \$500. 26. avgusta.

Društvo sv. Alojzija, št. 53, Indianapolis, Ind.—Prisloplila: DD974 Mabel Grabner, R. 17, \$500. 5. avgusta.—Premenila zavarovalnino iz razreda "A" in "B" v "D": DD280 Rose Cesnik, R. 18, \$500.

Društvo sv. Jozefa, št. 53, Waukegan, Ill.—Prisloplila: CC576 Joseph Hrutika, R. 24, \$1,000. 14. avgusta.—Prestopila k društvu sv. Jozefa, št. 2, Joliet, Ill., CC325 Rev. Michael Cepon, R. 26, \$500; CC493 Rev. Michael Cepon, R. 23, \$500. 21. avgusta.

Društvo sv. Jozefa, št. 55, Crested Butte, Colo.—Premenila zavarovalnino iz razreda "A" in "B" v "D": DD281 Mary Kapushin, R. 19, \$1,000; DD282 Matt Kapushin, R. 17, \$1,000.

Društvo sv. Jozefa, št. 57, Brooklyn, N. Y.—Prestopila k društvu Marije Pomagaj, št. 194, Brooklyn, N. Y., 11548 Frances Murn, Adult "BB", R. 17, \$500. 31. avgusta.

Društvo sv. Cirila in Metoda, št. 59, Eveleth, Minn.—Prisloplila: CC377 Frank J. Rupert, R. 24, \$500; DD975 William J. Bonach, R. 16, \$500. 12. avgusta.—Prestopila k društvu sv. Kristine, št. 219, Euclid, O., 16990 Chos Anna, R. 16, \$500. 25. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 60, Wenona, Ill.—Suspendirane: 27049 Firman Charles, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo Vitez sv. Mihaela, št. 61, Youngstown, O.—Prestopila k društvu Vitez sv. Florijana, št. 44, South Chicago, Ill.: 29462 John Zitnik, R. 16, \$1,000. 24. avgusta.

Društvo sv. Lovrenca, št. 63, Cleveland, O.—Prisloplila: DD976 Anton Travnik, R. 16, \$500; DD977 Frank Strazar, R. 17, \$500. 13. avgusta.—Suspendirane: DD286 August Mustar, R. 16, \$500. 31. avgusta.

Društvo sv. Janice Evangeliste, št. 65, Milwaukee, Wis.—Prisloplila: DD1009 Mike Crnkovich, R. 25, \$250; FF109 Frank J. Telich, Jr., R. 36, \$1,000. 21. avgusta.—Suspendirane: 27768 Rangus John, R. 46, \$500; 24524 Hudales Ivan, R. 35, \$500. 31. avgusta.—Prestopil od društva Vitez sv. Jurija, št. 3, Joliet, Ill.—368 Padirc Ivan, R. 39, \$1,000. 13. avgusta.

Društvo Presvetege Srca Jezusovega, št. 70, St. Louis, Mo.—Suspendirane: CC236 Anthony Simonich, R. 28, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Antona Padovanskega, št. 72, Ely, Minn.—Prisloplila: DD978 Helen Perushek, R. 16, \$500. 14. avgusta.—Suspendirane: D3976 Louise P. Melovovich, R. 16, \$500. 31. avgusta.

Društvo sv. Barbare, št. 74, Springfield, Ill.—Premenila zavarovalnino iz razreda "C" v "A" in "B": 37741 Agnes Barbich, R. 16, \$1,000; 17097 Hutter Mary, R. 16, \$1,000; 22923 Zupancic Anton, R. 16, \$1,000; 9378 Zupancic Mary M., R. 16, \$1,000; 26475 Zupancich John, R. 16, \$1,000; 25545 Mupak Jernej, R. 16, \$1,000; 16878 Pavletich Matija, R. 19, \$1,000; 5826 Barbic Nela, R. 23, \$1,000; 4284 Miakar Marija, R. 20, \$1,000; 9468 Tringapich Yempe, R. 24, \$1,000; 2706 Lah Ivana, R. 24, \$1,000; 32203 Ella Lach, R. 22, \$500; 26476 Labrich Peter, R. 41, \$500; 2816 Barile Alojzija, R. 23, \$500.

Društvo Vitez sv. Martina, št. 75, La Salle, Ill.—Zopet sprejeto: 34381 William Petek, R. 18, \$500. 31. avgusta.—Premenila zavarovalnino iz "A" in "B" v "C": CC3768 Tony John Banich, R. 26, \$1,000; CC3774 William Petek, R. 22, \$500.

Društvo Marije Pomagaj, št. 78, Chicago, Ill.—Prisloplila: CC578 Sophie J. Zelemnikar, R. 16, \$500; CC587 Rose Rezek, R. 25, \$500. 17. avgusta.

Društvo Marije Sedem Žalosti, št. 81, Pittsburgh, Pa.—Prisloplila: CC592 Anna Sutey, R. 16, \$1,000; DD1010 Mary Robich, R. 17, \$500. 20. avgusta.

Društvo Marije Cistege Spočetja, št. 85, Lorain, O.—Premenila zavarovalnino iz razreda "CC" v "FF": FF104 Anne Folunick, R. 30, \$500.

Društvo sv. Antona Padovanskega, št. 87, Joliet, Ill.—Prisloplila: DD979 John Cankar, R. 19, \$1,000; DD980 Mary Cankar, R. 21, \$1,000. 14. avgusta.

Društvo sv. Petra in Pavla, št. 91, Rankin, Pa.—Suspendirane: 32961 Mary Matiek, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo Friderik Boga, št. 93, Chisholm, Minn.—Vzela se en certifikat: DD960 Helen Janezich, R. 20, \$500. 1. avgusta.—Premenila zavarovalnino iz razreda "D" v "A" in "B": 26955 Arko John, R. 42, \$1,000.

Društvo sv. Cirila in Metoda, št. 101, Lorain, O.—Prisloplila: CC379 Victor E. Balant, R. 22, \$1,000. 7. avgusta.

Društvo Marije Cistege Spočetja, št. 104, Pueblo, Colo.—Prisloplila: CC580 Elide Paucek, R. 16, \$500. 13. avgusta.

Društvo sv. Genovefe, št. 108, Joliet, Ill.—Prisloplila: CC581 Bernice Krall, R. 17, \$500; CC582 Theresa Krasevec, R. 29, \$500. 14. avgusta.—Prestopila k društvu sv. Jozefa, št. 2, Joliet, Ill., 12756 Sraj Kristina, R. 20, \$500. 2. avgusta.

Društvo sv. Jozefa, št. 110, Barbours, O.—Premenila zavarovalnino iz razreda "A" in "B" v "D": DD5291 Louis Arko, R. 25, \$1,000.

Društvo sv. Circa Matija, št. 111, Barbours, O.—Prisloplila: DD1011 Elsie O'Brien, R. 18, \$250; DD1012 Anna Znidarsic, R. 16, \$500; DD1013 Victoria Nedoh, R. 16, \$1,000. 14. avgusta.

Društvo Vitez sv. Florijana, št. 44, South Chicago, Ill.—Premenila zavarovalnino iz razreda "A" in "B" v "C": CC3773 John Zitnik, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 29, Joliet, Ill.—Prisloplila: CC373 John Zitnik, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 29, Joliet, Ill.—Prisloplila: CC373 John Zitnik, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 29, Joliet, Ill.—Prisloplila: CC373 John Zitnik, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 29, Joliet, Ill.—Prisloplila: CC373 John Zitnik, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 29, Joliet, Ill.—Prisloplila: CC373 John Zitnik, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 29, Joliet, Ill.—Prisloplila: CC373 John Zitnik, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 29, Joliet, Ill.—Prisloplila: CC373 John Zitnik, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 29, Joliet, Ill.—Prisloplila: CC373 John Zitnik, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 29, Joliet, Ill.—Prisloplila: CC373 John Zitnik, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 29, Joliet, Ill.—Prisloplila: CC373 John Zitnik, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 29, Joliet, Ill.—Prisloplila: CC373 John Zitnik, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 29, Joliet, Ill.—Prisloplila: CC373 John Zitnik, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 29, Joliet, Ill.—Prisloplila: CC373 John Zitnik, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 29, Joliet, Ill.—Prisloplila: CC373 John Zitnik, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 29, Joliet, Ill.—Prisloplila: CC373 John Zitnik, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.

R. 18, \$500; DD1014 Alice Kooser, R. 18, \$1,000. 20. avgusta.

Društvo sv. Jozefa, št. 123, Rock Springs, Wyo.—Suspendirane: 33863 Jereb John, Jr., R. 24, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Anje, št. 123, Bridgeport, O.—Prisloplila: DD1016 Elizabeth Osmianaka, R. 27, \$250. 20. avgusta.

Društvo sv. Jakoba, št. 124, Gary, Ind.—Suspendirane: 35029 Louis Nickisch, R. 26, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Anje, št. 127, Waukegan, Ill.—Suspendirane: 34899 Antonia Oblak, R. 19, \$1,000; DD416 Mary Anna Glob, R. 16, \$500. 31. avgusta.—Odstopila: 18235 Bernice Conaton, R. 21, \$500. 31. avgusta.

Društvo sv. Anje, št. 130, La Salle, Ill.—Zniala zavarovalnino: CC2937 Dorothy Ann Cigolce, R. 16, z \$1,000 na \$500. 24. avgusta.

Društvo sv. Janice Krstnika, št. 143, Joliet, Ill.—Prisloplila: C 34 Albert Leskovec, R. 17, \$500; DD1017 Stephen J. Vertin, R. 16, \$500. 25. avgusta.—Prestopila k društvu sv. Jozefa, št. 249, Detroit, Mich., 35368 Steve Tekel, R. 30, \$500. 9. avgusta.—Vzela se en certifikat: DD1003 John Kostelec, R. 45, \$1,000. 14. avgusta.

Društvo sv. Cirila in Metoda, št. 144, Sheboygan, Wis.—Prisloplila: DD981 Joseph Gorenc, Jr., R. 16, \$500. 3. avgusta.

Društvo sv. Valentina, št. 145, Beaver Falls, Pa.—Prisloplila: CC595 Catherine Pupich, R. 17, \$1,000. 14. avgusta.—Suspendirane: 29137 Burja Frank, R. 33, \$500. 31. avgusta.

Društvo Marije Pomagaj, št. 147, Rankin, Pa.—Vzela se en certifikat: Frances Lukac, R. 44, \$500. 25. avgusta.

Društvo sv. Jozefa, št. 148, Bridgeport, Conn.—Prisloplila: CC596 Elizabeth Richtarich, R. 23, \$500; DD1019 Julia A. Ungvarski, R. 21, \$500; DD1018 Joseph S. Ungvarski, R. 23, \$500. 25. avgusta.

Društvo sv. Anje, št. 150, Cleveland, O.—Prisloplila: DD982 Theresa Godec, R. 16, \$500. 28. julija.

Društvo sv. Mihaela, št. 152, South Chicago, Ill.—Prisloplila: CC584 Anna Butkovich, R. 17, \$1,000. 14. avgusta.—Suspendirane: 32395 Kral Joseph, R. 17, \$500; D3858 Puskarich Karlo, R. 36, \$1,000. 31. avgusta.—Zopet sprejeto: 9444 Nikšić Rose, R. 37, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo sv. Jeronima, št. 153, Canonsburg, Pa.—Prisloplila: DD983 Mary E. Peihan, R. 18, \$500. 1. julija.—Zopet sprejeto: D3913 Samuel Rotella, R. 26, \$500. 31. avgusta.—Suspendirane: DD393 Vincent Stanisewski, R. 21, \$250. 31. avgusta.

Društvo sv. Anje, št. 156, Chisholm, Minn.—Vzela se en certifikat: FF108 Amalia Verant, R. 23, \$1,000. 14. avgusta.—Suspendirane: 32258 Lena Patricia Matelich, R. 17, \$1,000; D4525 Olga Dergantz, R. 19, \$1,000. 31. avgusta.

Društvo Kraljice Majnika, št. 157, Sheboygan, Wis.—Prisloplila: DD988 Frances Melavc, R. 16, \$500; DD987 Julia Skrube, R. 16, \$500; DD986 Mary Champa, R. 38, \$500; DD985 Mary Koren, R. 16, \$500; DD984 Mary Golichnik, R. 16, \$500. 14. avgusta.—Suspendirane: DD832 Anna Wesendorf, R. 31, \$250. 31. avgusta.

Društvo sv. Antona Padovanskega, št. 158, Hockstetter, Pa.—Premenila zavarovalnino iz razreda "A" in "B" v "D": D3283 Joseph Zakrajsek, R. 30, \$500.

Društvo Marije Cistege Spočetja, št. 160, Kansas City, Kans.—Prisloplila: CC586 Mary Esther Orendac, R. 21, \$1,000. 14. avgusta.

Društvo Marije Magdalene, št. 162, Cleveland, O.—Prisloplila: CC587 Jane Oster, R. 32, \$1,000; CC588 Josephine Oster, R. 24, \$1,000. 7. avgusta.—Suspendirane: 14225 in 14225A Agnes Leskevce, R. 26, \$1,000; 17443 Mary Zakrajsek, R. 17, \$500; 11246 Antonija Znidarsich, R. 28, \$1,000; 16224 John Josephine Foles, R. 35, \$1,000; 17897 Josephine Pike, R. 16, \$1,000; 8998 Jozefa Perpar, R. 18, \$1,000; 8037 Rozalija Marr, R. 26, \$1,000; 33413 Mollie Hrovat, R. 26, \$500; 17515 Anna Glavic, R. 16, \$1,000. 31. avgusta.—Zopet sprejeto: D1609 Rose Skrab, R. 24, \$1,000; 15653 Jennie Paik, R. 18, \$1,000; 8047 Neza Matjasić, R. 29, \$1,000; 9623 Antonija Bukovnik, R. 17, \$1,000; 15579 Albina Novak, R. 27, \$1,000; 12456 Alice Vidmar, R. 18, \$1,000; 15704 Anna Repar, R. 16, \$1,000; 15710 Anna Pizmo, R. 17, \$1,000; 13224 Matilda Korb, R. 20, \$500; 14867 Mary Dezelan, R. 43, \$1,000; 12473 Pannie Ekert, R. 23, \$500. 31. avgusta.

Društvo sv. Mihaela, št. 163, Pittsburgh, Pa.—Prisloplila: DD1020 Alice Sambil, R. 16, \$500. 20. avgusta.—Suspendirane: 34425 Steve Shebetich, R. 10, \$500. 31. avgusta.—Odstopila: C1720 John Boourine, R. 16, \$500.—Premenila zavarovalnino iz razreda "A" in "B" v "D": D5292 Theresa Ban, R. 37, \$1,000; D5285 Mary Hizar, R. 19, \$1,000; D5284 Thomas Hizar, R. 37, \$1,000.

OD NME DO NME

VARKA POVEST
Napisał Frano Jakšič

Antonov obraz se zjasni kakor nebo po viharju, mati pa tolče z rokami in odmajuje: "Oh, Anton, samo tega ne, samo tega ne! ... Kaj bom počela jaz brez tebe?"

"Saj bo nazaj prišel, stara! ... Nekaj časa boš že potrpehla."

"Jaz pojdem!" je rekel Anton odločno in se hvaležno nasmešnil Barbiču.

Mati je zajokala in očitala Barbiču, da zapeljuje sina.

"Kaj, stara? ... Jaz zapeljujem? ... Ali je to kak greh, ako pomagam dvema do sreče?"

"Oče te bo klet zato!"

"Hahaha! On kolne še za bolj prazen nič. Tudi jesti mi da s kletvico. O, to bom že prestal."

"Zapeljivec!" ... Sin, ne poslušaj ga!"

"Jaz pojdem, nihče mi ne ubrani!" je ponovil Anton materi.

"Ako se bo pa dekle branilo, hehehe?"

Anton je osupnil; a kmalu je bil zopet pogumnejši, saj mu je nekaj dejalo, da je Ančka lju-bezen močnejša kakor strah pred očetom in široko morje.

Naposled se je vdala tudi mati Gornica, zlasti ko ji je sin obljubil, da se vrne kmalu domov. ...

Vse to je ostalo tiho in Gornikov Anton se je skrbno pripravljaj na pot v Ameriko. Izprva je bil res nekaj v dvomih, ker ni vedel, kaj bo rekla Ančka; ko mu je pa obljubila, da gre z njim, kamor hoče, je bil vesel. Ker ni mogel dobiti dovolj denarja, da bi izginila oba kmalu, sta sklenila, da pojde najprvo on, in ko bo zaslužil prvi denar, ji pošlje karto, da pojde za njim.

Podgorski škodnik mu je posodil denar za pot in Gornikov Anton se je poslovil od matere, Barbiča in drugih znancev in je od-potoval z lahkim srcem, saj mu je Ančka dejala ob slovesu: "Anton, samo tvoja sem in s teboj grem, kamor hočeš ..."

Lazar je pa dejal: "Ali ste ga videli? ... V Ameriko mora, ker nima dovolj kruha! Pa je hotel mojo hčer ... Kaj si vse ne spomni dandanašnji, ti potepuhi! ... Moj denar mu je dišal, pa ne moje dekle ... Jaz poznam Kozjerepce! ... Punca, Boga zahvali, da se nisi ujela."

Ančka je molčala, v nedeljo potem je pa šla k sv. Antonu in mu zaupala svoje težave.

IX.

Kmalu potem so sedeli Seljani pri Rohnetu in so kakor po navedi z vrisčem in prepirom pre-rešali tisto stvar, zaradi katere je bilo, ukazano. Potlej so malo povasovali, ker je bil že dolg večer, tako-le kasno v jese-ni.

Od volov in prešičev se je za-sukal razgovor na fante in dekleta in na svatbe, katere so se pri-pravljale za predpust. Ko je bilo že vsem besede zmanjkalo in so nenadoma vsi obmolknili, da je nastal tisti trenutek, o katerem pravijo: "Sedaj marširajo ofi-cirji v nebesa" — se je obrnil sam Rohne k Lazarju in izpre-govoril: "Boter, takrat ste pa eno pametno naredili, ko ste snu-bača vrgli iz hiše!"

Pohvaljenemu Lazarju so se zaiskrile oči od veselja in je od-vrnil: "Kaj ne da!"

"Jaz bi ga bil tudi!" je menil Hren. "Takega človeka, ki ničesar ne premore!"

"Ali kaj sem hotel drugega, kakor ven ga vreči?" je povzel zopet Lazar, ko so vsi napeli ušesa. "Jaz sem še klečal pri mizi po rožnem vencu, ko se vrata ši-roko odpro in stopi v hišo trdo in po koncu, kakor bi bilo vse njegovo, ta Gornikov. Hitro sem še tisto odmolil, kar sem se bil odmenil, potlej sem ga pa vprašal bolj prijazno, kakor je bilo treba, po kaj je prišel. Nekaj

časa je mencial in nekaj preme-taval po ustih, potem je pa spe-snil: "Punco mi dajte!" ... To vem, da sem ga prav debelo po-gledal in potlej sem še zasmejal. "Ali noriš ali kali?" Pa kako vam je bil hud ... O, nič druga-če kakor: "Punco mi dajte, pa punco mi dajte, jaz sem jo pri-šel snubit ... Jaz sem ga ne-kaj časa pogovarjal, naj bo pa-meten, potlej pa, ko sem videl, da se je začelo tudi dekletu meša-ti, sem ga pa prijel in vrgel ven. ..."

"Hahaha!" so se zasmejali va-sčani. "Prav si naredil!"

"I, kaj je pa Ančka rekla?" je vprašal Rohne. "Je bila kaj hu-da nanj?"

"Ja! Nanj ja! ... Name! ... V me se je zapodila. Jaz do te-daj nisem vedel, da so naše žen-ske tako neumne, sedaj pa vem, da so ravno take, kakor druge ... Ako ji moški le pomežikne, pa hoče iti za njim, pa vpije: Moj bo, pa moj bo, pa moj! ... Naj-prvo sem njega ven, punco, ki je hotela za njim, pa nazaj —"

"Tako je hotela za njim?"

"I, kao pak ... Zato je tako vrel po meni. Ko sem videl, da se mi hoče zet iz Kozjega repa zares obesiti na vrat, sem pa trdo na noge stopil!"

"I, tako se mora tako, trdo na-stopati! To je bila moška!" je pritrdil Hren.

Nekdo drugi se je pa oglasil: "Ali kako vam ti-le Kozjerepci govore! ... Toliko časa ti piha in piha, da te omami; posebno lahko verjame pa tako neizkušeno dekle."

"Ali nisem dejal?" se je obrnil Kepec k svojim tovarišem in jih pomenljivo pogledal.

Nekateri so pokajljali v zna-menje, da soglašajo z njim.

To pa ni nič zmotilo Lazarja, ki je začel: "Vidite možje, saj ste pametni, pa vas vprašam: Ali more priti iz Kozjega repa kaj pametnega, kaj dobrega? ... Ni mogoče! Lejte, cel ljubi božji dan se vlačijo ti ljudje po sencah in postavajo, ker nimajo dela, in po zimi se iztegujejo po peti, pa jih ugibljejo, neumne seveda, se učijo lepe besede postavljati in potlej, ko vidijo, da sladke bese-de vlečejo, začno misliti na ženi-tev, ti postavčaji."

"Dič! ... Kaj si pa ti?" se je razkoračil Kepec. "Ko bi Kozje-ga repa ne bilo, bi ti proso v ple-velu minilo, travo bi ti pa volk požgal. Možje iz našega konca! S temi ljudmi iz vasi ni nič. Ene poštene nam ne priznajo! ... Po leti, ko bodo lazili okoli nas in iskali delavcev, jim hrbet poka-žimo, pa rajši kose oponašajmo: Fiv! ... fiv! ... Sedaj pa domov! O, Kozji rep bo še dober!"

"Hvala Bogu, da je tako hitro minilo!" se je oddahnil Rohne, ko se je bila hiša izpraznila.

"So bile že začele, te zgage kozjerepce!"

"Ali znajo kaj drugega?" je vprašal Hren.

"Kmalu bi nam bili ves pogo-vor razdrli," je godrnjal Rohne.

"Vidite, boter, kako ste bili ta-krat hudi na Barbiča! ... Pa stvari le ni bil tako iz trte izvil, kakor ste vi dejali in kakor se je potlej pokazalo."

"Vidite? Naglica ni nikoli kaj prida. Sedaj se je pa vse prav naredilo. Kaj pa punca pravi?"

"Prav nič ne porajta ... Ka-kor bi ga nikdar ne bilo, še žu-gne ne o njem, dasi včasih bese-do tako zasučem, da bi lahko kaj rekla."

"Je že pametna!"

"Saj pravim. ... To je bilo samo tako! ... Preslepil jo je bil in pregovoril, pa mu je ver-jela. Ali sedaj, ko sem ji to ne-umnost izbil, in jo je on poteg-nil v novi svet, da se ji več ne nastavlja, je dobro."

"Pa jo boste omožili?"

"O, da le pride tak, ki bo všeč

meni, pa pojde z njim! ... Kaj-pak! Doma ne bo!"

Lazarjeva Ančka je pa tudi vedela, da ne bo dolgo doma. On je šel naprej, a ona pojde za njim, ko bo tisti čas prišel. ...

O, za njim je hrepelo njeno srce, za njim, za Antonom. Se-daj je šele prav čutila, kaj ji je Anton. Mislila je vedno nanj, in strahu kopnela zanj. Pa to je skrivala, ker ni smel nihče ve-deti, kaj je v njenem srcu, kaj se snuje v njeni duši. ... O, ka-ko je težko pričakovala prvega njegovega sporočila!

Nekaj tednov potem, ko je bil odšel Anton, pride Barbič k La-zarjevem, dasi je imel še dve hi-ši obrati v Kozjem repu.

"O, nič se me ne ustrašite, ne bom še ostal pri vas," se je iz-govarjal Barbič. Samo pogledat sem prišel, ako ste še kaj hudi name po tistih besedah, saj ve-ste. ..."

Ančka je zardela, a stari ga je zavrnil:

(Dalje prihodnjič.)

Oktobrska številka

"Novega Sveta"

Ta teden izide deseta številka ali oktobrska številka mesečnika "Novega Sveta" s sle-dečo vsebino:

"KAKO RUSIJA?" (uvodni članek); "PREGLED" (raznih dogodkov); "EVROPA VCE-RAJ IN DANES" (članek); D. P.: "V VEČERNEM MRAKU" (črtica); "ZAKON VELIKIH MOŽ"; "REV. MATIJA JAS. HITT" (življenjepis); Iv. Zor-man: "DEZ V OKTOBRU" (pesem); J. M. Trunk: "TIHE URE" — "CLOVESKA NARA-VA" (razmišljanja); J. M. T.: "IZ NARAVE" (naravoslovna proučevanja); "SLOVENSKI PIJONIR" (zgodovinski opis slovenske naselbine v Wauke-ganu, Ill.); "DOM IN ZDRAV-JE" — Dr. R. P. Zaletel: NE-KAJ O SLABOKRVNOSTI; Dr. James W. Mally: ZOBO-ZDRAVSTVO"; "ZA SMEH IN ZABAVO"; "NA VOJSKO GREMO"; "KAKO STOJIMO FRONTE V NAŠI VOJSKI"; T. Brdar: "VELIKA LJUBE-ZEN" (roman).

V tej ali oktobrski številki posebno opozarjamo na zani-majev članka "Kako Rusija?" in "Evropa včeraj in danes."

Vsak, ki se zanima količkej za slovanstvo, bi moral čitati prvi članek. Vsak pa, ki se že-li poučiti o razmerah v Evropi pa tudi drugega. Poleg tega je pa tudi vsa druga vsebina v tej številki zelo zanimiva. Za naše vrle Notranjce, kakor tu-di vsakega drugega Slovence v Ameriki in stari domovini, pa je nadvse zanimiv zgodovinski opis Ameriške Vrhničke, slo-venske naselbine v Waukega-nu-North Chicago. Berite, ka-ko so si slovenski izseljenci po-večini Notranjci kovali življe-nje v tej naselbini. Kako so si gradili svoje razne ustanove in kako so si gradili svoja ognji-šča. Vrlo interesantno! "No-vi Svet" stane letno \$2.00. Za stari kraj in Kanado \$3.00 let-no. Naročnino je poslati na: UPRAVA "NOVI SVET", 1849 West Cermak Rd., Chicago, Ill.

Zveze s starim krajem

Pešta: Na mnoga vprašanja odgo-varjamo, da poštena zveza z Jugosla-vijo in Italijo redno funkcionira; ne-keoliko počasneje sicer, toda stalno. Piše se lahko od tukaj tja in tudi od tam sem.

Potovanje: Italijanska linija vdr-žuje reden promet med New Yorkom in Trstom, oziroma Genovo. Njen vzorni red parnikov sega tja v januar, 1940. Kdor ima potni list, lahko po-tuje v stari kraj, ako na vsak način hoče.

Staro-krajski posli: Mi smo v stal-nem dopisovanju s starim krajem in tudi od tam razmeroma redno preje-mamo. V starokrajskih poslih smo vam radi v pomoč. V slučaju po-trebe se obrnite na:

Leo Zakrajšek

General Travel Service, Inc.

302 E. 72nd St., New York, N. Y.

Nova

VELIKA
KUCHARICA

Po dolgoletnih izkušnjah in preizkušnjah je Felicita Kalinšek svojo veliko Kuharico vno-vič spopolnila in predelala. Ta izdaja je sedaj osma, kar pomeni za slovenske razmere več kakor še tako gostobesedna reklama.

Na več kakor 700 straneh je skrbno odlična in priznana avtorica vsa stara in najnovejša domača kuhinjska umetnost. Snov je obdelana nad vse pregledno, izbira receptov je izbrana. TO JE NAJPOPLNEJŠE DELO, KI GA IMAMO NA TEM PODROČJU. Oprema knjige je raskolna. Nekatere so slik v besedilu, 34 pa je novih barvanih tabel, ki jih je naslikal Dragotin Humek.

Vsaka gospodinja, ki se zaveda svoje odgovornosti za zdravo in pravilno prehrano družine, si mora to knji-go omisliti. Vsaka gospodinja se mora namreč priučiti umetnosti, kako bo svojim domačim nudila zdravo hrano v potrebni izbiri in menjavi. Vsaka gospodinja bo hotela tudi svoje goste iznenaditi s posebno izbranimi jedili. Za vse to ji bo najboljša vodnica in učiteljica ta SLOVENSKA KUCHARICA

Četudi je osmi tisk knjige v vseh pogledih ne samo vsebinsko, ampak tudi tehnično popolnejši od vseh dosedanjih izdaj, je cena knjige sedaj znižana. \$5. (Poštnino plažamo ml.)

Naročite pri: Velja samo

KNJIGARNE: SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
216 West 18th Street New York, N. Y.

GOSPODINJE IN DEKLETA, TO JE KNJIGA ZA VAS!



NAZNANILO IN ZAHVALA

Z žalosnim srcem naznanjamo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, da je dne 29. julija, previden s sv. zakramenti po dolgotrajni bolezni umrl naš dragi moč in ljubljani oče

Franc Milavec

Rojen je bil v vasi Osredčak, fara sv. Vid pri Cerknici, dne 24. marca, 1872. V Ameriko je prišel leta 1903, in sicer semkaj v Forest City, Pa., kjer je ostal in si napravil svoj dom. K Jed-noti je pristopil 14. decembra, 1903, in je bil dober in delaven član društva sv. Jožefa, št. 12 ves čas.

Na tem mestu se zahvalimo pred vsem našemu g. župniku Rev. F. M. Jevniku, ki so skrbeli zanj, da je prejel sv. zakra-mente, ko ni mogel s postelje v cerkev. Zahvalimo se vsem tistim, ki so nam prili na pomoč, ko smo jih potrebovali, hvala vsem tistim, ki so darovali za svete maše; hvala tistim, ki so poklonili cvetlice; hvala tistim, ki so dali svoje automobile za pogreb; hvala vsem tistim, ki so nam prili na pomoč še na en ali na drugi način. Naj Vam Bog vse to poplača!

Tebi pa, dragi moč in oče, želimo: Počivaj v miru božjem in naj Ti večna luč svetli!

Zaljubljeni ostali:
MRS. CECILIA MILAVEC, soproga.
JOSEPH LOUIS in EDWARD, sinovi.
MRS. ROBERT von AHMEN, hčer.
ROBERT in ELIZABETH, vnuka, in ena sestra v stari domovini.
Forest City, Pa., 6. oktobra, 1939.



NAZNANILO IN ZAHVALA

Z žalosnim srcem naznanjamo vsem sorodnikom, prijate-ljem in znancem tužno vest o smrti naše ljubljene matere

Frances Kastelic

ki nas je za vedno zapustila dne 8. septembra, 1939, v starosti 76 let. Pogreb se je vršil 11. septembra iz cerkve sv. Janeza Evangelista.

Pokojna je bila doma iz šmihelske fare pri Novem mestu.

Ob tej žalostni priliki se želimo iskreno in priščeno zahva-liti vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, ki so pokojno obiskovali za časa njene bolezni in ob času naše žalosti, ko je ležala na mrtvaškem odru. Hvala tudi vsem onim, ki so ji prili kropiti. Lepa hvala Rev. Fr. Schifferju in članicam dru-štva sv. Ane, št. 173, kakor tudi drugim prijateljem, ki so prili rožni vence moliti; hvala tudi društvu Catholic Foresters za na-ročeno sv. mašo in za cvetlice. Hvala tudi pogrebniku Fr. Er-mencu za oskrbo pogreba.

K sklepu izražamo še enkrat lepo zahvalo vsakemu posebej in vsem skupaj, kar je kdo v tem času za nas storil. Pokojnico priporočamo v molitev in blag spomin. Naj v miru božjem počiva!

Zaljubljeni ostali:

MARY LUKSICH, FRANCES HROVATICH (Salem, O.)
ROSE BOZICH (Cleveland, O.), hčere.
PHILIP in JOHN KASTELIC, sinova.

Milwaukee, Wis., 7. oktobra, 1939.

Pokojnina jugoslov. ministrov

odpravljen

Če je jugoslovanska vlada kdaj kaj dobrega in pametno ukrenila, je dobra in pametna odredba, da bivši ministri ne bodo več dobivali penzija. Kdor je bil prej le en dan mi-nister je dobival do smrti mi-nistrsko plačo, ki je znašala na mesec kakšnih 15,000 din. Penzioniranih ministrov je bil cel bataljon, med njimi seveda le peščica Slovencev in Hrva-tov.

Tudi v tem slučaju je glede Srbov obveljalo staro Pašičevo načelo: ogatite se, sinči moji!

Ob otvoritvi letošnjega šol-skega leta je začelo v Ameriki hoditi v šole 33 milijonov šol-arjev in sicer: 21,750,000 v elementarne, 7,200,000 v višje šole in 1,400,000 v kolegije in univerze.



v tej posojilnici
navarovane do \$5,000.00 po Federal
Savings & Loan Insurance Corpo-
ration, Washington, D. C.
Sprejemamo osebe in družbene
vloge

Plačane obresti po 3%

St. Clair Savings & Loan Co.
6235 St. Clair Ave. HEad. 5479
Cleveland, Ohio

Svetovno vojno
so prespali

KDO? Tisti, ki niso čitali časopisov. Yes, na skrajnem koncu severne švedske so poročali časopisi, da je neko pastirsko selo šele dve leti po svetovni vojni zaznalo, da se je vršila skoro 4 in pol leta svetovna vojna 1914—1918. To se pravi, VOJNO SO PRESPALI!

VAŽNE NOVICE prespi vsak dan, kdor ne čita in ne zasleduje dnevnega časopisa.

VIGOTOVO NOČETE zamuditi nobene novice o sedanji vojni, ki divja v Evropi. Gotovo nočete, da bi ne bili informirani dnevno tudi o položaju, v katerem se na-haja vaša stara domovina.

VIGOTOVO NOČETE zamuditi, da bi ne bili po-učeni točno o vseh zakonih in postavah, ki se tičejo mo-goče vaše starostne pokojnine, brezposelne podpore in o drugih važnih zadevah, o katerih se zakoni in posta-ve pogosto spreminjajo.

VSE TO SE TIČE VAS! Vaše zadeve so to in v vašem interesu je to, da ste o vsem tem dnevno poučeni, da se ne bi yam radi nepoznanja zakonov in postav ško-da godila.

V VAŠEM INTERESU je torej, da ste naročeni in da čitate dober in zanesljiv slovenski dnevnik

"Amerikanski Slovenec"

ki bo vas o vsem dnevno informiral o vseh političnih, vojnih in vseh dogodkih in novicah tu v Ameriki in sta-ri domovini. Naročite si ga še danes! Stane letno \$5.00; za pol leta \$2.50; za četrt leta \$1.50. — Za Chicago, Ka-nado in Evropo letno \$6.00; za pol leta \$3.00; za četrt leta \$1.75. Naročnino pošljite na:

UPRAVA "AMERIKANSKI SLOVENEČ"

1849 W. CERMAK RD., CHICAGO, ILLINOIS

Ameriški državljani imajo
prednost pri delu

Ako želite postati državljan
spoznajte ameriške postave!



Najbolj točna, zanesljiva in vsa potrebna vprašanja
dobite pri

"Ameriška Domovina"

SLOVENSKA UNIJSKA TISKARNA

6117 St. Clair Ave. Cleveland, O.

Cena tej najnovejši knjižici je samo 25c.

Pri naročilu pošljite znamke ali money order.

THE CAMPAIGN
IS ON!

OUR PAGE

"The Spirit of a Rejuvenated KSKJ"

Campaign Is On

Campaign Is On

THE CAMPAIGN
IS ON!

NEW RECORD SET - DRIVE GOES OVER \$700,000

OPERETTA BILLED BY HOOSIERS IN NOVEL CABARET SETTING

Indianapolis, Ind. — A novel feature, presentation of a Slovenian Operetta, in a cabaret setting will be sponsored by St. Aloysius Society, No. 52, Oct. 21 in the Holy Trinity School hall.

The operetta "Blacksmith's Student," will be presented by a cast of Cleveland, O. actors.

Between the acts specialty numbers and a floor show will entertain patrons who will undoubtedly be pleased with the cabaret-style seating arrangement. Refreshments will also be sold during the intermissions. The play will start at 8 p. m. promptly. Tickets in advance are 35 cents, at the door, 40 cents; reserved seats, 50 cents.

All plans call for a "perfect evening," according to the committee, and no Hoosier Kay Jay should miss the program.

"ABSENT-MINDED BRIDEGROOM" SCORES WITH CLEVER DIALOGUE

Waukegan, Ill. — Roars of laughter and enthusiastic applause from a large audience greeted the performance of "The Absent-Minded Bridegroom," a farce in three acts by Larry E. Johnson, given by the Actors Guild of the Mother of God Church at the Auditorium last Sunday evening. Clever dialogue and the succession of one amusing situation after another kept the audience in suspense and continuous merriment throughout the evening. Each performer seemed well fitted to his or her role. Anthony Kolens and John Miks as Timothy Shea and Patrick Rooney were very well cast in their character parts and their dialect was excellent. Ann Cankar as Daphney Rooney was equally well cast in her dialect part. Very nicely handled was the role of Jimmy Rooney, who was portrayed by William Ogrin, a newcomer to the stage and the juvenile lead with Julie Zelenek as Nora Shea, his fiancée. Miss Zelenek can be remembered for her fine work in previous Guild plays. Another newcomer was the appearance of Mitzi Drassler as Kathleen Connors who was adept in the delivery of her lines. Comedy was furnished by Ed Popit as Siade, the detective, and Sylvia Bertic as Tessie O'Connor, the maid. The highlight of the evening came with the appearance of Paul Ivantic as Fred Grady alias "Mrs. Peter Peterson." This scene brought down the house and stopped the show. He is another newcomer, and is already on his way up and will be heard from again. Another amusing scene

was also the one in which three children confront Tim O'Shea as his own. Three "Swedish" children but one turns out to be a colored lad and complicates things further. The children were Mary Pucin, Theresa Mihalic and Joseph Drassler III. The play was under the direction of Miss Marie Grom. The beautiful stage setting was due to John Cankar and John Grom and assisted by Joe Mihalic and Joe Govekar. Properties and makeup, tickets, Marge Papesh, Mary Gosar. House Committee, Al Miks and Guy Grom.

A group of young dramatists from St. Joseph Parish, Joliet, and headed by Rev. George Kuzma were present at the evening performance. A matinee was given for children at 3 o'clock.

Drama classes are continuing every Wednesday evening at 7 with Mrs. Mary Hornley instructing.

PROGRAM TO BE REGULAR RE-UNION

Indianapolis, Ind. — It has been a long time since you or I have seen a Slovenian Play at Holy Trinity Auditorium. I don't intend to be critical by this remark, but nevertheless it's true. But on October 21, I can assure you that a most interesting Slovenian Play will be presented. The play is entitled "The Blacksmith's Apprentice." When is the last time that most of you have spent one Saturday together, enjoying a good Slovenian play, and sang together? It's been a long time since anything of this nature has been attempted. I can assure all that attend this performance that you shall not only see and hear a good play, but marvel in the manner the Committee has made arrangements, i. e., decorations, tables and other forms of entertainment. Have any of you ever heard Joliet's pride play? How would it appeal to all of you if Rudy Diechman could be persuaded to come to Indianapolis? As an entertainer and personality he is tops. So you see, the committee is endeavoring to make this a gala night, if all of you will attend. You shall not regret it. St. Aloysius No. 52, invites and assures all who attend a most pleasant evening. Remember the date, Saturday, Oct. 21 at 8 P. M. So long, I'll dance with you there.

Hoosier Reporter.

Patrick's to Smile

Girard, O. — If planning means anything, then the next dance to be sponsored Oct. 14 by the St. Patrick Society will be a topnotch affair, per the usual Pat style.

Raymond Juvancic and Anthony Gabrovsek and their committee will be on hand to greet all comers and extend the Pat welcome to all.

Coupled with the congenial hospitality of the Patricks that should be a delight to all will be the tuneful melodies of the Kristoff Brothers of Cleveland. The popular Cleveland musicians have a long list of tunes that is bound to please even the most discriminate. They promise nothing but the best.

The Pats expect at their dance friends from Strabane, Ambridge, Bessemer, Barterton, Cleveland, Lorain, Warren, Niles as well as all local friends.

The committee in charge assures that Kay Jay smiles will prevail for this grand get-together.

PITT LODGE SETS CARD PARTY DATE

Pittsburgh, Pa. — The next meeting of Mary-of-Seven Sorrows Society, No. 81, will be held October 15, in the Slovenian Auditorium and will be called to order promptly at 2:30 p.m.

At this meeting the secretary will read the financial report for the last three months.

Our society is holding a card party October 29. All members are asked to donate prizes or cakes to help us make our affair a success; also to sell as many tickets as possible.

Who will be the lucky winner of the beautiful end table that the Etna Furniture Co. (Klobucar and Rogina) donated? Any of us will certainly be lucky to receive such a beautiful prize.

The campaign for new members is on. Let each one of us try to enroll at least one new member during this campaign.

Members who are in arrears with their assessments are asked to pay as much as possible on their dues. If you are suspended you have no one else to blame but yourself.

Anna Solomon, pres.

MEETING NOTICE

Aurora, Minn. — All members of Holy Rosary Society, No. 131, are urged to attend the next meeting Oct. 15, in the usual place immediately following the second Mass.

Many important topics will be in the order of business, including balloting on the referendum pertaining to Article 26 of the Union's By-Laws.

Members, please attend.

Anton Coglar, Secretary.

START BOWLING

Girard, O. — The St. Patrick girls have taken to the alleys and can be seen practicing at the Main Street Bowling Alleys every Monday at 8 p. m. Any girl wishing to join the Jay bowlerets is asked to report at the alleys.

FROM THE SUPREME OFFICE OF KSKJ REFERENDUM

It is hereby officially announced that voting on the Resolution to amend Section 26 of the Constitution and By-Laws as adopted by the Supreme Committee on July 25th, 1939 begins with September 1st, 1939 and closes with November 29th, 1939.

All ballots voted must be returned to the Home Office on or before December 13th, 1939. Ballots received by the Home Office after December 13th, 1939 will not be counted.

All necessary ballots were mailed to the societies. If for any reason these ballots are not received by the society, the secretaries are requested to notify the Home Office so that a new set of ballots can be furnished.

Fraternalty yours,
Joseph Zalar, Supreme Secretary.
Joliet, Illinois, August 25, 1939.

RESOLUTION OF THE SUPREME COMMITTEE TO AMEND SECTION 26 OF THE CONSTITUTION AND BY-LAWS

BE IT RESOLVED that Section 26 of the Constitution and By-Laws of the Union as adopted by and at the XIX. General Convention held at the City of Eveleth, Minnesota between August 15th and August 20th, 1938 be amended to read as follows:

(a) GENERAL FUND: This fund is established to consolidate all funds previously employed, except the Sick Benefit and Juvenile Monetary Funds, which shall continue to be maintained separately. Out of this fund shall be paid the life insurance benefits promised under benefit certificates of the Union, all permanent disability and operation benefits in these By-Laws provided, all operating and maintenance expenses of the Union, as well as the cost of publishing the Official Organ. This fund shall be maintained by placing therein the net mortality payments received from all members in accordance with rates required on their respective certificates, together with all accretions of said fund; also, by placing therein the payments received from all members collected, in accordance with the permanent disability and operation benefit rates or dues fixed by the Supreme Committee; also, by placing therein the expense loadings in the several rate schedules, the rates or dues required for expense purposes as fixed by the Supreme Convention, and all other income not specifically allocated to other funds of the Union. The technically required reserve to provide for the aforesaid mortality benefits and such additional contingency reserves as are considered necessary by the Supreme Committee of the Union shall be maintained in this fund at all times.

(b) SICK BENEFIT FUND: This fund is established for the purpose of providing the sickness benefits provided for in these by-laws and for defraying the expenses of the Sick Benefit Department of the Union. It shall be maintained by placing therein the payments received from members insured for sick benefit in accordance with the rates fixed therefore by the Executive Board of the Sick Benefit Department and also of payments received from the Subordinate Societies upon affiliating with the Sick Benefit Department of the Union.

In accordance with Section 10, Subsection "h," Page 27 of the Society's by-laws, the foregoing resolution was duly presented to the members of the Supreme Committee on July 25, 1939.

WHEREAS, the said resolution was approved by the Supreme Committee in accordance with the by-laws it is therefore submitted to the membership on referendum.

Balloting on said referendum begins Sept. 1 1939 and closes Nov. 29, 1939.

All ballots must be forwarded to the home office (351-353 N. Chicago Street, Joliet, Illinois) on or before December 13th, 1939.

Joseph Zalar, Supreme Secretary.
Joliet, Illinois, August 25, 1939.

BALLOT

I cast my vote for the Resolution.... **FOR**

I cast my vote against the Resolution.... **AGAINST**

Signature of Member, Society No.....

Date.....

P.S. Indicate your vote by placing an "X" in the square above designated. No other marks will be considered valid.

Members may cast their vote at the Society's meetings or at their homes.

Science adds years to life; life insurance adds living to years.

Settlement options—a form of protection against outlaws and in-laws.

The only thing that father can buy on the installment plan that mother won't have to finish payments on if he dies is life insurance.

The largest cavern in the world is the Mammoth Cave, Kentucky.

Life insurance enables man to redeem the faith of the child and to fulfill the hopes of his parents.

Cost of protection is known; cost of no protection is unknown.

Life insurance is man's effort to devise an investment plan which will accomplish his purposes for self and family.

Old age security rests on things a man does when he is young.

JOLIET JOSEPHS RETAIN LEAD: LODGES DOUBLE EFFORTS AS DRIVE GOES INTO HOMESTRETCH

"Lucky Seven" does not only apply to the inning of a baseball game, it also can be considered an omen in the current KSKJ Building Membership campaign.

The number seven, which in this case is merely a coincidence, figures in the drive, because the start of the seventh month of the campaign proved the most fruitful and resulted in the ringing up of a new record for a one-week period, bringing the total over 700 thousand (another seven).

In the week ending Oct. 4, full forces were lined up for the drive, for 41 lodges contributed \$63,400.00 new insurance, a new record.

Topping the list of the 41 contributing lodges were St. Joseph's, No. 2, of Joliet, Ill., with \$12,000 and St. Joseph's, No. 169, Cleveland, O., with \$9,250, followed by St. Christine's, No. 218, Euclid, O., with \$3,650. The latter has attained 48.83 per cent of quota, while No. 169 has 47.85 per cent.

The Joliet Joseph's not only led for the week, but they also hold the first place position for the amount written to date — \$53,250, which represents 76.07 per cent of their \$70,000 quota. Louis Martincic, secretary, is the campaign manager of the leaders.

The following have written the largest amounts to date:

Society No. 2	\$53,250
Society No. 1	35,750
Society No. 169	33,500
Society No. 65	24,000
Society No. 29	22,000
Society No. 163	21,500

The total written from the start of the campaign in April is \$716,500. Forty-five lodges have not as yet joined the active ranks. With their support and a continuance of the fine work shown by the diligent workers, the campaign should go over the top before the drive closes at the end of the year.

The list of lodges and the amounts written to give the Union the record week appears on Page 1, this issue.

WEST ALLIS LODGE MEETING HAS LARGE TURNOUT, MEMBERS ENROLLED

West Allis, Wis. — A large attendance witnessed the initiation of three members at the October meeting of St. Mary's Society, No. 165.

Members also decided to hold a party Nov. 5, 8 p. m. in St. Mary's Church Hall. At this time the society requests the attendance of all members and their friends. Admission will be only 25 cents. Please work hard to sell tickets and help make the affair a success.

Following the meeting members joined with the parishioners to hold a farewell party for our two priests, Rev. F. Konieczny and Rev. Mueller who have been transferred from our church. The program was very interesting following which refreshments were served.

Now that our pastor, Dr. Rev. M. Setnicar is alone, let us all co-operate with him and aid him to carry on.

Please remember the meeting date and the party in the evening.

Mary Petrich, Sec'y.

ZEFRANS STEAMROLL FOR THIRD WEEK IN ROW; FLATTEN LAUNDRIES

Chicago, Ill. — For the third straight week Zefran's Tavern came through in the Steve's loop with a three-game win over the opposing team and this last week it was the Park View Laundry.

The Zefran boys put on the brother-act for the league leaders with John rolling 545 and Joe 509. Eddie Bahar also came up with a nice score of 486. For the Laundrymen "Red" Grill rolled 565 and Eddie Pekol 509.

Darovic's 562, Anton Kremesec's 539, and John Kochevar's 527 led the Monarch Beers to take a clean sweep over the Kosmach Boosters. Father Edward's 481 also helped his team. Bill Bogolin again came through to lead his team with a 540 score. The Boosters ran into some tough luck as they lost the first game by six pins and the third by 11.

Tomazin Tavern won two games from the Fidelity Electric team and lost the other by only 12 pins. Johnny Terselich came up with 202, and 203 to get a 574 series, while Butch Kremesec's 519 and Boss Tomazin's 513 also helped the worthy cause. Frank Strupeck led the losers with 581, getting a 206

The Korenchan Grocers kept up the good habit of winning two games by taking a duet from Perk's Inn. High men for the winners were John Sinkovec with 526, Jeraj with 519 and Tony Prah with 503. Sinkovec bowled a 210 game. John Terselich was high man for the Inn team with 481.

John Jeraj and Vic Prah of the Korenchan Grocers had the worst bowling night ever experienced by any bowlers before. Jeraj went over the foul line four times during the course of the evening, but still got a 519 series. As for Vic Prah, he had a night of one railroad after another. John Korenchan, boss of his Grocers, was forced to the sidelines by an old back injury. The bowlers hope to see John at the alleys to cheer on his team as they are close to the top.

Books in their present form were invented by Attalus, king of Pergamus, in 887.

Glass mirrors were first made by Venetians in the 13th century. Polished metal was used before that time.

C. Y. O. CAN AID PARISHES IN PROVIDING PROGRAMS FOR YOUTH

Cincinnati, O. — The Catholic Youth Organization faces a great opportunity to provide properly organized and supervised recreational programs for our Catholic parochial schools, the Rt. Rev. Msgr. J. R. Hagan, S.T.D., director of schools of the Cleveland Diocese, told the National Conference of the Catholic Youth Organization here last week.

Resolutions adopted at the closing session of the conference:

PROMISED co-operation with all groups of Catholic youth so that "public opinion, the press, radio, stage and screen, shall bear the impress of Christ."

PLEDGED prayers in Pope Pius XII's crusade for peace.

PLEDGED the group to work for the program of Catholic Action desired by the Pope.

ENDORSED efforts of the U. S. hierarchy to promote a wider understanding of the duties of citizenship in a Christian democracy.

IMPLORED nations and their leaders to turn to Christ in order to settle their differences.

PROMISED prayers for the divine guidance of the nation's authorities.

URGED co-operation with the societies of the Church collaboration with diocesan agencies and use of the services of public and private agencies to develop the C. Y. O.

DECIDED to hold an annual conference of the C. Y. O.

The conference opened with a mass meeting Monday night at which the Most Rev. George J. Rehring, Auxiliary Bishop of Cincinnati; the Rt. Rev. Msgr. Edward J. Flanagan of Boys Town, Neb., and Gene Tunney of New York spoke.

The Most Rev. Bernard J. Sheil, Auxiliary Bishop of Chicago, founder of the C. Y. O., was obliged to remain in Chicago because of death of Geo. Cardinal Mundelein. His voice was heard by the assembly when he spoke over the National Broadcasting Co.

Explains Church Interest
Bishop Rehring explained the interest of the Church in youth, and in all individuals, as in accordance with God's wish expressed in the Commandment, "Thou Shalt Love Thy Neighbor As Thyself."

Mr. Tunney pointed to the regimentation of youth in totalitarian countries and explained the psychology by which youth is influenced there. Comparing the strength of these doctrines to the strength of the doctrines of the Church, he said: "What are Communism and Nazism, compared to Catholicity?"

The former heavyweight boxing champion held that Catholics have a responsibility to support the youth programs of the Church.

Father Flanagan pointed to the large number of delinquent youths in America, and said that, in consideration of this, "we must admit that our political prosperity is at a low ebb; and if the immortal Washington was right, we must look to religion and morality to restore it."

Mass Opens Meet
Formal opening of the conference was marked at a Solemn Pontifical Mass in St. Peter in Chains Church Tuesday morning. The Most Rev. John T. McNicholas, O.P., Archbishop of Cincinnati, welcomed the conference delegates, and Bishop James E. Walsh, superior general of Maryknoll, spoke the sermon.

Bishop Walsh, while stress-

ing the uncertainty of the present times, declared that "we face the battle with everything in our favor."

"We are solicitous about our youth," he said, "but we are also very proud of them and realize they are our greatest asset."

The Most Rev. John F. Noll, Bishop of Fort Wayne, Ind., another speaker on Tuesday's program, declared that much of the difficulty of youth today can be attributed to the reading of "trashy magazines and books."

How To Meet Problem

He said that the best way to meet this problem was to develop standards of good taste and then strike at the source of the supply of indecent literature.

The Most Rev. Frank A. Thill, Bishop of Concordia, who spoke Tuesday, said that the Catholic youth of today must be made to realize they will shortly be called upon to serve the Church and their country.

The Rev. Daniel Lord, St. Louis, Mo., urged proper use of leisure time.

"Your leisure can be gay without the use of sin or stimulants," he told the assembly.

Msgr. Hagan's address was entitled, "As the Superintendent of Schools Sees the C. Y. O."

"Young people," he said, tend to associate for games and activities. Unfortunately, when left entirely unguided, leaders emerge from the group by reason of qualities not socially desirable. We have closed our eyes to the fact that the gang leader can be an even more potent influence in the lives of our young people than the parent or the teacher.

"As I understand the C. Y. O.," he declared, "one of its prime purposes is to provide the right kind of leadership and recreation. The organization thus supplies a keenly wanted need in the educational program of the Church."

"The common schools of America, both public and Catholic, are staffed almost entirely by women. By this fact alone, the boys of America can receive little of recreational value from their schools. In our Catholic schools the teachers are mostly Sisters, and the sheer circumstance of their calling makes it difficult for them to take active part in recreational activities. Here obviously is a great opportunity for your organization."

Urges Centers

"Keeping in mind that what is thus needed by the Catholic children in our Catholic schools is needed far more acutely by the Catholic children in the public schools, one can readily appreciate that you are confronted with a task of enormous importance and of gigantic size. I cannot think of any phase of Catholic Action so vitally necessary as this."

Msgr. Hagan also urged the need of recreational guidance during the summer vacation period.

"The vacation," he said "is a period which may well determine what shall be the trend of the religious and moral life of the school boy or girl. Public and denominational groups have long been aware of the significance of this vacant stretch in the child's life. Proselytizing agencies then reap their harvests."

The speaker advocated the establishment of religious and recreational centers in all parishes during vacation time and cited the success these centers

MONOLOGUE BY MICHAEL

Condensed from the Advocate In the Catholic Digest

This is me, Michael, speaking from St. Joseph's Foundling Home, Broadmeadows. You know St. Joseph? He looked after the little Boy, Jesus. He has 236 to look after here, not all boys, but there are three boys to every girl.

I don't know exactly what a foundling is, but I guess I'll find out one of these days. It must be something pretty important, though, for they take the very greatest care of us. We all have rubber mattresses, except the babies, of course; they're far too young to know what's good for a rubber mattress and what isn't. Still, a man's got to make allowances, and remember that he was once young himself. I'm nearly three now.

As I was saying to my secretary, when a chap's got a couple of years over his head, he begins to know what's what, even if he can't put it into words. Speaking personally, I've never found much use for words. As I see it, it's not what you say, but the way you say it:

Yell loud enough, and you'll always get results.

The louder the yell, the quicker the results.

Except in emergencies, yelling is "out" between five o'clock at night and six o'clock in the morning; that's when we're supposed to be asleep. And a man sleeps well after a busy day. But one night, long after it was dark, there was a most terrific yelling going on. It was a new arrival, who had been left on the front doorstep, and couldn't, of course, be expected to know the rules of the house. Girls are a nuisance, generally speaking, but this one had a lot of character. She wouldn't take her bottle from just anyone; only one particular nun would do. Otherwise, she'd rather go hungry, and they'd never have that. The meals here are good, let me tell you. I've lived here all my life and I've only missed two of them; well, missed one and lost one, to put it more exactly. I simply had to miss one, because I'd really taken two meals at the meal before; as regards the one I lost, let's say no more about it. Even when you're very, very small, they see that you get fair play. Five bottles of your own particular mixture are fixed up at a time, your name is put on them, and they bring you one at regular intervals. No one else has a hope of getting your good meal; anyway, nobody wants it, they've all got their own.

Our youngest is ten days old, and I'm very nearly the oldest inhabitant; I just lose the title by a few months; but I'll be head of the house in time, because this other chap will be going soon. When you're three, they take you for a ride, and you find yourself at a new place called St. Anthony's Home. Well, that sounds all right to me; there's nothing like travel to broaden a man.

We're all sorted out according to size, ten different sizes. There are the ones that lie down all of the time, the ones that sit up some of the time, the ones that fall over most of the time, junior toddlers, toddlers and supertoddlers, the triers, the walkers, the runners, and the racers. I'm a racing model myself. There's a different color scheme for each division, such as pale blue, pale pink, mauve, salmon, green.

had enjoyed in the Cleveland Diocese

The nurseries, beds, and babies match so that no one can possibly get misled. And it's no earthly use trying to make out you're a trier when you're only a toddler; triers are pink and toddlers are blue, and it's a case of "home to your own nursery, James." Still, you get to the top at last.

Visitors are always interesting. Things usually happen when they're about, or, at least, after they've gone. Some ladies come, and when Sister sees them, she always looks ever so pleased, and says: "Ah, the Catholic Women's Social Guild!" and just about the same time we get an extra supply of oranges for our insides and lovely warm woolies for our outsides. And the girls who come from a place called the Telephone Exchange! I can tell you their knitting would get a prize any day of the week. We have a committee, too; they can make almost anything happen; they must be wonderfully good and clever.

And every now and then people call and say, "We're looking for a nice little girl, please," and Sister helps them look. Sometimes she says, "How about a nice little boy? We have some very nice little boys!" Could she mean me?) And they say, "Well, you know, with a girl, you can dress her up and make her look so nice!" I like that! I wish they could have seen me when I was a junior toddler, in a neck-toe suit, hand-knitted, in a most becoming shade of green. My! I was a knockout. Well, now I've got pants and a pull-over, and boys can't be girls, but I'm certain I'd be as good as any girl. Girls! Pampered pests, I say! (Be careful not to leave out that first "s," secretary!) Why, just the other day Sister said, "Goodness only knows where we're going to get the 2,000 pounds Sterling for that new boiler! Someone very careful will have to take charge of it. What about you, Michael?" I hope I'm not one to brag, but facts are facts, and that will show you what they think of me. Girls indeed! A gentleman came out once to look at our teeth; I was glad, really, because they'd been an awful bother to get, and it was nice to feel someone was interested.

Last week a lady and a gentleman came out here. They had a little boy with them, about one size smaller than me, and Sister said, "Now, who is this little boy? I haven't seen him about before." And the gentleman said, very quickly, "Oh, you can't have him. He's ours!" And the lady took him up into her arms and kissed him. Then I yelled; I just couldn't help it. It wasn't that I minded the little boy having those lovely people that he called "Mummie" and "Daddy." I was glad he had them, but I wanted a Mummie and Daddy, too. I'd never even heard of them before, but they looked wonderful, and something funny happened inside me, and I yelled, just like a baby. The gentleman squatted on the floor beside me and said, "Hello, youngster!" Then he lifted me up and held me tight. I held him tight, too, and when I stopped yelling and looked at him, what do you think I saw? Tears in his eyes. As man to man, he knew just how I was feeling, and was as sorry as anything.

Sister never forgets your name. That's wonderful, you know, because she has so many names to remember. So you can just imagine how surprised I was the other day when I

By DOROTHY BERNARD

heard her say, "If only they all had names; some of them will know such heartache later on!" I was the one nearest her when she said that, so I said (and I am sure she understood), "Sister, whatever's the matter? You remember me, Michael's the name." And she gave me a pat and a quick little smile, so that was all right. Then she went on in a happier sort of voice, "It needn't really be a handicap. Training and environment are the things that count." The other grownups seemed to understand, but oh, those long, queer - sounding words! Whatever can they mean?

Still, they certainly make a chap happy here. The view is simply grand, blue mountains and green trees; we get every bit of sun there is to be got, and when it's cold they light a lovely fire in all the rooms. Even when we're asleep, there is someone who stays awake 'specially in case we should happen to want them. We nearly all have a ball, and some of us have a toy of our very own. That makes you feel like a million. Mine's a bunny; sometimes I lend him to Bill or Kevin. They haven't any toy of their own yet, but they might get one next time someone sends some along. Hope it'll be soon, for a bunny's kept busy when he's got to be shared amongst three. Sometimes I look at the little Infant Jesus who stands on the refectory mantelpiece (we have our meals on tables and chairs: the meals on tables and we're on the chairs, eight at each table), and I wonder what He played with. Would He have had a bunny, do you think? Sister says He knows all about them because He made them. We've got another picture of Him, taken when He was grown up. Underneath it says, "Suffer the little children to come unto Me," and there's one on His knee and others standing around Him. Sister says we can be just as close to Him as that, and that we'll understand how later on: something about first Communion.

Happy as the day is long: that's me. Yet a fellow has moments when he gets to thinking things over. (Sister says I had a Mummie once, and she loved me very, very much, and stayed with me as long as ever she could, but then she had to go away, simply couldn't help it.) And you start wondering and wishing, and what I wish most of all is that some day a lady and gentleman will come along who'll let me call them "Mummie" and "Daddy," and who'll say, ever so quickly, "Oh, you can't have him! He's ours!"

TRUE, ISN'T IT?

You can't eliminate the risk of loss of future earnings but you can shift it.

At death everything depreciates and requires cash but insurance.

The future never takes care of itself.

Speaking of speculation, the mortality of investment is greater than the mortality of life.

It is as logical to sacrifice for the future as to sacrifice the future for the present.

If you live, life insurance is thrift; if you die, insurance.

Other investments asks a dollar and promise three cents; life insurance asks three cents and pays a dollar.

Life insurance offers a man the only way whereby he can make his will before he makes his money.

BOOSTERETS JAM HALL IN LORAIN JUBILEE DANCE

Lorain, O.—The Jubilee Dance sponsored by the Boosterets of the Immaculate Conception Society, No. 85, September 30, in the Slovenian National Home proved to be the most successful dance held in the Hall in many a year. It drew a capacity crowd of 600 and more KSKJ Boosterets and friends, due to the congeniality of the Boosterets sponsoring the dance and the rhythmic music of the Top Hatters, a band that is fast becoming one of the favorite bands of Ohio, not only in Slovenian circles but everywhere that their music is played. Three Slovenian lads, namely Bernard Ivancic, Harry Debevec and Frank Pavlovic, Jr. are responsible for the swift uprise of the band.

Friends of the Boosterets hailed from Barberton, Cleveland, and Girard. Such KSKJ personalities as Pika, Kayser, Subelj, Gornik of Cleveland, several ladies of the KSKJ drill team of Barberton, and Tony Yelenc, Joe Gorence, Tillie Cigolle, Miss Gorence, of Girard, and many others were seen renewing acquaintances.

The Boosterets displayed a true KSKJ spirit of co-operation and thereby attained both moral as well as financial success.

CANONSBURG JAYS START BOWLING

Canonsburg, Pa. — With the summer months now over, the Canonsburg Boosters have turned their attention to bowling, that great winter sport. Approximately 30 men have showed up so far for the men's teams which will number the same total of quints as last year.

Bowling is again taking place at the Brunswick Alleys, on Pike Street, Canonsburg. The boys bowl every Saturday night and start at 6:30 p.m. There is still room for others to enter, and any KSKJ member wishing to bowl, may report at the alleys on Saturday night and he will be placed on a team.

The Canonsburg girls, 22 strong, are also bowling at the Brunswick alleys. The number has increased considerably since last year, and they have also organized into teams. They bowl every Wednesday night. So any KSKJ member may report on Wednesday night and she will be given a place on one of the teams.

WE MUST BE OURSELVES BY EMMET FOX

I am going to have the impatience to offer you a piece of advice, and it is this: to be yourself. The more American America can be, the better it will be for America. Do not copy other countries. Do not copy Europe, because it is not your destiny to be American. * * * If we must make mistakes, in Heaven's name, let us make our own mistakes and not somebody else's. When we do make our own mistakes, we learn a tremendous lot, and, if we suffer too, it is worth while, because we learn. But when we make somebody else's mistakes, we suffer just the same, and we learn nothing at all. The more American America can be, the faster she will advance; the better off her people will be; and the more she will help the whole world.

Remember that America is not to be just a new copy of something old, but something new, and, therefore, something better than anything that has gone before.

* Has your lodge a fall and winter program? *

OUR PAGE COOKING SCHOOL

By FRANCES JANCER

This fall try a pumpkin pie with graham cracker pastry. Here it is:

Graham Cracker Pastry

20 graham crackers, ¼ cup sugar, ½ cup butter, 1 tablespoon water.

Roll crackers very fine, stir in sugar and gradually add to softened butter, mixing thoroughly; stir in water. Press over bottom and sides of pie plate, and bake in moderately slow oven about 10 minutes. Cool before adding cooked filling.

Cooked Pumpkin Filling

1 tablespoon gelatin, ¼ cup cold water, 1½ cups cooked pumpkin, ½ cup sugar, 1¼ teaspoons salt, 1 teaspoon cinnamon, ½ teaspoon ginger, 2 eggs, separated, 1 cup milk, ¼ cup shredded pecans.

Soften gelatin in cold water. Combine pumpkin, ¼ cup sugar, salt, spices, slightly beaten egg yolk and milk; cook over boiling water 5 minutes, stirring constantly adding softened gelatin and stir until gelatin is dissolved. Chill until slightly thickened. Then gradually beat remaining ¼ cup sugar into stiffly beaten egg whites; fold into thickened pumpkin-gelatin mixture. Put into prepared pie plate and top with shredded nuts. Chill in refrigerator until firm. Makes 1 pie.

Spanish Sandwiches

2 tablespoons chopped pimiento, 2 tablespoons chopped onion, 1 tablespoon butter, 1 cup thick tomato pulp, 1 cup grated cheese, ½ teaspoon salt, dash of paprika, 1 well beaten egg, 6 slices of buttered toast.

Saute pimiento and onion in butter 5 minutes; add tomato pulp, cheese, salt and paprika, and cook 5 minutes longer, or until cheese is melted. Stir small amount into egg; return to hot mixture and cook 2 minutes longer. Serve on toast. Makes 6 portions.

Pineapple Sweet Potatoes

6 small sweet potatoes, 1/3 as much pineapple as potato, 1/3 cup honey, ¼ cup water.

Boil the potatoes with the skins on. When cool, peel and cut them in pieces one-quarter of an inch thick. Mix honey and hot water. Just cover the bottom of a dish with the mixture, add the sweet potatoes and pineapple. Pour the remaining honey mixture over them and bake for ten minutes in a hot oven.

Mashed Sweet Potato Caramel

2 cups mashed sweet potato, milk, pepper and salt, ½ cup maple syrup, ¼ cup butter.

Left over sweet potatoes, either baked or boiled, may be used for this dish. Mash potatoes and add sufficient milk or cream to make a smooth, soft paste. Season with pepper and salt. Put into a well greased casserole or baking dish, suitable for serving at table, and pour into thick maple sirup which has been boiled with the butter. Bake in a hot oven until the top begins to caramelize.

The "Valley of Death," in the island of Java, is simply the crater of an extinct volcano, filled with carbonic acid gas. It is half a mile in circumference.

One million dollars gold coin weigh 3,685.8 pounds avoirdupois.